

ORGANISATION DES NATIONS UNIES

RAPPORT FINANCIER ET COMPTES
de l'exercice biennal 1976-1977
terminé le 31 décembre 1977
et
RAPPORT DU COMITÉ
DES COMMISSAIRES AUX COMPTES

Volume II
(Tableaux relatifs aux fonds d'affectation spéciale)

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

DOCUMENTS OFFICIELS : TRENTE - TROISIÈME SESSION

SUPPLÉMENT N° 5 (A/33/5)



NATIONS UNIES

ORGANISATION DES NATIONS UNIES

RAPPORT FINANCIER ET COMPTES

de l'exercice biennal 1976-1977

terminé le 31 décembre 1977

et

RAPPORT DU COMITÉ

DES COMMISSAIRES AUX COMPTES

Volume II

(Tableaux relatifs aux fonds d'affectation spéciale)

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

DOCUMENTS OFFICIELS : TRENTE - TROISIÈME SESSION

SUPPLÉMENT N° 5 (A/33/5)



NATIONS UNIES

New York, 1978

NOTE

Les cotes des documents de l'Organisation des Nations Unies se composent de lettres majuscules et de chiffres. La simple mention d'une cote dans un texte signifie qu'il s'agit d'un document de l'Organisation.

L'opinion et le rapport du Comité des commissaires aux comptes, qui figurent dans les sections II et IV du volume I, concernent également les tableaux figurant dans le présent volume. Les états XIV et XV, mentionnés dans les tableaux, figurent à la section III du volume I.

TABLE DES MATIERES

		<u>Pages</u>
<u>TABLEAUX RELATIFS AUX FONDS D'AFFECTION SPECIALE</u>		
<u>Opérations de secours des Nations Unies</u>		
Tableau 14.1	Opérations de secours des Nations Unies : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977	2
14.1.1	Opérations de secours des Nations Unies : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977	3
14.1.2	Opération spéciale d'urgence des Nations Unies (Fonds d'affectation spéciale, sixième session extraordinaire)	8
14.1.3	Bureau spécial des secours des Nations Unies au Bangladesh	9
14.1.4	Fonds pour l'assistance humanitaire au Pakistan	10
14.1.5	Fonds des Nations Unies pour l'Indochine	11
14.1.6	Fonds d'affectation spéciale pour l'assistance au Liban	12
14.1.7	Compte spécial pour l'assistance au Mozambique	13
14.1.8	Compte spécial pour l'assistance au Lesotho	14
14.1.9	Fonds d'affectation spéciale pour les secours en cas de catastrophe	15
14.1.9.1	Fonds d'affectation spéciale pour les secours en cas de catastrophe : engagements de l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977	16
<u>Activités en matière de développement industriel</u>		
Tableau 14.2	Activités en matière de développement industriel : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977	17
14.2.1	Activités en matière de développement industriel : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977	18
14.2.2	Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel	21
14.2.3	Fonds des Nations Unies pour les services industriels spéciaux	22
14.2.4	Fonds d'affectation spéciale (développement industriel) de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique	23

TABLE DES MATIERES (suite)

Pages

Activités économiques et sociales

Tableau 14.3	Activités économiques et sociales de l'ONU : état récapitulatif des fonds d'affectation spéciale (selon l'extension géographique) au 31 décembre 1977	24
14.3.1	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelle mondiale : état récapitulatif des fonds d'affectation spéciale au 31 décembre 1977	25
14.3.1.1	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelle mondiale : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977 ...	26
14.3.1.2	Fonds d'affectation spéciale pour la planification et les projections relatives au développement	31
14.3.1.3	Fonds des Nations Unies pour la lutte contre l'abus des drogues	32
14.3.1.4	Institut de recherche des Nations Unies pour le développement social	33
14.3.1.5	Fonds d'affectation spéciale pour le développement social	34
14.3.1.6	Comité pour l'élimination de la discrimination raciale	35
14.3.1.7	Fonds d'affectation spéciale pour la diffusion d'informations contre l' <u>apartheid</u>	36
14.3.1.8	Fonds d'affectation spéciale pour le dessalement de l'eau	37
14.3.1.9	Fonds d'affectation spéciale pour l'information économique et sociale	38
14.3.1.10	Fonds d'affectation spéciale pour le Centre des Nations Unies sur les sociétés transnationales	39
14.3.1.11	Fonds d'affectation spéciale pour les activités préparatoires à Habitat	40
14.3.1.12	Fonds spécial des Nations Unies	41
14.3.1.13	Fonds d'affectation spéciale pour les systèmes d'information démographique	42
14.3.1.14	Programme de la Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale	43
14.3.2	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelle régionale : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977	44
14.3.2.1	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelle régionale : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977	45

TABLE DES MATIERES (suite)

	<u>Pages</u>
14.3.2.2	Fonds d'affectation spéciale pour le Centre de documentation et de recherche de la Commission économique pour l'Amérique latine 46
14.3.2.3	Fonds d'affectation spéciale pour les activités régionales de la Commission économique pour l'Asie occidentale 47
14.3.2.4	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique 48
14.3.2.5	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le développement de l'Afrique 49
14.3.3	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelon national : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977 50
14.3.3.1	Activités économiques et sociales de l'ONU à l'échelle nationale : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977 51
14.3.3.2	Programme d'enseignement et de formation des Nations Unies pour l'Afrique australe 56
14.3.3.3	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique du Sud 57
14.3.3.4	Fonds des Nations Unies pour la Namibie 58
14.3.3.5	Fonds d'affectation spéciale de l'Institut pour la Namibie 59
<u>Activités juridiques</u>	
Tableau 14.4	Activités juridiques de l'ONU : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977 60
14.4.1	Activités juridiques de l'ONU : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977 61
14.4.2	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la défense sociale 63
14.4.3	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le programme d'assistance des Nations Unies aux fins de l'enseignement, de l'étude, de la diffusion et d'une compréhension plus large du droit international 64
14.4.4	Colloques de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international 65
14.4.5	Séminaire de droit international 66

TABLE DES MATIERES (suite)

	<u>Pages</u>
<u>Autres fonds d'affectation spéciale</u>	
Tableau 14.5	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977 ... 67
14.5.1	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (New York) : état de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977 68
14.5.1.1	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (New York) : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977 69
14.5.1.2	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (New York) : état de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977 71
14.5.1.3	Fonds d'affectation spéciale pour les services linguistiques arabes 72
14.5.1.4	Fonds d'affectation spéciale pour la traduction de documents en allemand 73
14.5.1.5	Fonds de contributions volontaires pour la Décennie des Nations Unies pour la femme 74
14.5.1.6	Fonds de dotation de la bibliothèque 75
14.5.1.6.1	Fonds de dotation de la bibliothèque : état du fonds et des investissements au 31 décembre 1977 76
14.5.1.7	Biens mobiliers et immobiliers légués à l'ONU 77
14.5.1.8	Fonds d'affectation spéciale pour les paiements d'indemnités 78
14.5.1.9	Fonds Hamish Brown (bourses) 79
14.5.1.10	Médaille du Congrès mondial de la jeunesse 80
14.5.1.11	Compte spécial (Ralph Bunche) du Secrétaire général pour des activités en rapport avec la paix et la sécurité 81
14.5.1.12	Fonds d'affectation spéciale pour l'emploi pendant l'été d'élèves de l'Ecole internationale des Nations Unies 82
14.5.1.13	Fonds d'affectation spéciale pour l'élaboration d'un système international d'informations scientifiques pour le développement 83
14.5.1.14	Caisse de prévoyance du Corps commun d'inspection (1967 et années antérieures) 84

TABLE DES MATIERES (suite)

	<u>Pages</u>
14.5.2	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (Genève) : état récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977 85
14.5.2.1	Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (Genève) : état récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977 86
14.5.2.2	Musée philatélique de l'ONU 87
14.5.2.3	Société d'assurance mutuelle du personnel (assurance maladie accidents) 88
14.5.2.4	Caisse des pensions des employés à temps partiel de l'Office des Nations Unies à Genève 89
14.5.2.5	Fonds de l'Ecole internationale 90
14.5.2.6	Conférence commémorative Gilberto Amado 91
14.5.2.7	Fonds d'affectation spéciale pour le développement social européen 92
14.5.2.8	Fonds d'affectation spéciale de la Commission économique pour l'Europe pour l'harmonisation des aspects techniques des règlements de la construction .. 93
14.5.2.9	Fonds d'affectation spéciale pour la préparation de la quatrième session de la CNUCED 94
14.5.2.10	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la recherche sur l'aménagement urbain et régional 95

ANNEXE

Notes sur les tableaux relatifs aux fonds d'affectation spéciale	97
--	----

TABLEAUX RELATIFS AUX FONDS D'AFFECTION SPECIALE

OPERATIONS DE SECOURS DES NATIONS UNIES

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	40 221 573
Contributions annoncées non versées (tableau 14.1.1)	135 171
Sommes à recevoir	835 897
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	3 134 796
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	799
A recevoir du Fond général de l'ONU (état XIV)	83 252
Total, actif	<u>44 411 488</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	41 513
Engagements non réglés	751 399
Réserve pour allocations	19 067 126
Dû au Fond général de l'ONU (état XIV)	45 380
Total, passif	<u>19 905 418</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	83 117 680
A ajouter : Virements	(18 048 828) a/
Solde disponible au 1er janvier 1976 (après virements)	65 068 852
A ajouter : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(29 628 441)
Moins : Allocations au titre de programmes	(10 934 341)
Solde disponible au 31 décembre 1977	24 506 070
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>44 411 488</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	13 417 725
Dons de sources privées	252 936
Subventions	5 926
Revenu des placements	6 433 067
Recettes accessoires	231 437
Total, recettes	<u>20 341 091</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	2 396 196
Frais de voyage	181 083
Services contractuels	139 414
Dépenses d'exploitation	11 093 189
Achats	72 206 448
Bourses, subventions, etc.	3 328 813
Total, dépenses	<u>89 345 143</u>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(69 004 052)
A ajouter : Ajustement au titre de l'exercice précédent	39 375 611
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>(29 628 441)</u>
	(ETAT XIV)

a/ A compter du 1er octobre 1976, le Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les activités dans la région soudano-sahélienne a été transféré au PNUD, conformément à la circulaire ST/SGB/153 en date du 7 octobre 1976 (18 048 826 dollars, plus 2 dollars pour ajustement des montants ayant été arrondis au dollar le plus proche).

OPERATIONS DE SECOURS DES NATIONS UNIES

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977</u>
<u>Opération spéciale d'urgence des Nations Unies</u>					
<u>(Fonds d'affectation spéciale, sixième session</u>					
<u>extraordinaire)</u>					
Koweït	10 000 000	-	-	10 000 000	-
Venezuela	26 639 440	(26 639 440) b/	-	-	-
Yugoslavie	3 200 000 a/	-	-	3 200 000	-
Total partiel	39 839 440	(26 639 440)	-	13 200 000	-
<u>Bureau spécial des secours des Nations Unies</u>					
<u>au Bangladesh</u>					
Autriche	65 000	-	-	-	65 000
Total partiel	65 000	-	-	-	65 000
<u>Fonds des Nations Unies pour l'Indochine</u>					
Canada	-	255 625	-	255 625	-
Indonésie	-	2 503	-	2 503	-
Philippines	5 000	-	-	5 000	-
Total partiel	5 000	258 128	-	263 128	-
<u>Fonds d'affectation spéciale pour l'assistance</u>					
<u>au Liban</u>					
Bésil	-	10 000	-	10 000	-
Canada	-	96 154	-	96 154	-
Chypre	-	10 000	-	10 000	-
Danemark	-	345 811	-	345 811	-
Etats-Unis d'Amérique	-	4 000 000	-	4 000 000	-
Grèce	-	30 000	-	30 000	-
Irlande	-	19 997	-	19 997	-
Islande	-	5 000	-	5 000	-
Norvège	-	190 658	-	190 658	-
Pays-Bas	-	1 005 000	-	1 005 000	-
Philippines	-	1 000	-	1 000	-
République-Unie du Cameroun	-	4 047	-	4 047	-
Royaume-Uni de Grande Bretagne et	-	247 525	-	247 525	-
d'Irlande du Nord	-	472 534	-	472 534	-
Suède	-	-	-	-	-
Total partiel	-	6 437 726	-	6 437 726	-

TABLEAU 14.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977</u>
<u>Compte spécial pour l'assistance au Mozambique</u>					
Finlande	-	49 908	-	49 908	-
Ghana	-	20 000	-	-	20 000
Norvège	-	1 344 861	-	1 344 861	-
Philippines	-	500	-	500	-
République arabe syrienne	-	50 000	-	-	50 000
Sierra Leone	-	27 000	-	27 000	-
Tunisie	-	10 000	-	9 829	171
Total partiel	-	1 502 269	-	1 432 098	70 171
<u>Compte spécial pour l'assistance au Lesotho</u>					
Denemark	-	495 254	-	495 254	-
Total partiel	-	495 254	-	495 254	-
<u>Secours au Bangladesh</u>					
Emirats arabes unis	-	10 000	-	10 000	-
Suisse	-	83 682	-	83 682	-
Total partiel	-	93 682	-	93 682	-
<u>Fonds d'affectation spéciale pour les secours en cas de catastrophe</u>					
<u>Secours aux Comores</u>					
Emirats arabes unis	-	10 000	-	10 000	-
Maurice	-	9 870	-	9 870	-
Pays-Bas	-	692 404	-	692 404	-
Suisse	-	23 783	-	23 783	-
Total partiel	-	736 057	-	736 057	-

TABLEAU 14.1.1.1 (suite)

	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Secours au Guatemala</u>					
Australie	-	62 046	-	62 046	-
Chypre	-	242	-	242	-
Emirats arabes unis	-	100 000	-	100 000	-
Finlande	-	25 961	-	25 961	-
Ghana	-	8 700	-	8 700	-
Indonésie	-	2 000	-	2 000	-
Irlande	-	29 899	-	29 899	-
Liechtenstein	-	3 846	-	3 846	-
Maroc	-	66 521	-	66 521	-
Oman	-	5 000	-	5 000	-
Pays-Bas	-	368 324	-	368 324	-
Suède	-	114 025	-	114 025	-
Suisse	-	57 693	-	57 693	-
Yémen	-	3 000	-	3 000	-
Total partiel	-	847 257	-	847 257	-
<u>Secours au Honduras</u>					
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	7 953	-	7 953	-
Total partiel	-	7 953	-	7 953	-
<u>Secours en Indonésie</u>					
Norvège	-	50 449	-	50 449	-
Nouvelle-Zélande	-	4 939	-	4 939	-
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	17 711	-	17 711	-
Suisse	-	8 065	-	8 065	-
Total partiel	-	81 164	-	81 164	-
<u>Secours au Mozambique</u>					
Suède	-	25 015	-	25 015	-
Total partiel	-	25 015	-	25 015	-
<u>Secours aux Philippines</u>					
Grèce	-	5 000	-	5 000	-
Total partiel	-	5 000	-	5 000	-

	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Secours en Roumanie</u>					
Australie	-	32 824	-	32 824	-
Irlande	-	8 562	-	8 562	-
Norvège	-	94 607	-	94 607	-
Nouvelle-Zélande	-	23 447	-	23 447	-
Total partiel	-	159 440	-	159 440	-
<u>Secours en Somalie</u>					
Norvège	-	9 237	-	9 237	-
Pays-Bas	-	64 763	-	64 763	-
Suède	-	170 000	-	170 000	-
Total partiel	-	244 000	-	244 000	-
<u>Secours en Turquie</u>					
Australie	-	30 825	-	30 825	-
Belgique	-	50 948	-	50 948	-
Pays-Bas	-	198 413	-	198 413	-
Total partiel	-	280 186	-	280 186	-
<u>Opérations générales de secours</u>					
Pays-Bas	-	50 000	-	50 000	-
Total partiel	-	50 000	-	50 000	-
<u>Prévention des catastrophes et planification préalable au bureau du Coordonnateur des Nations Unies pour les secours en cas de catastrophe</u>					
Ethiopie	-	5 000	-	5 000	-
France	-	25 000	-	25 000	-
Norvège	-	153 357	-	153 357	-
Pays-Bas	-	140 700	-	140 700	-
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	12 930	-	12 930	-
Suède	-	237 288	-	237 288	-
Total partiel	-	574 275	-	574 275	-

TABLEAU 14.1.1 (suite)

	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Bureau du Coordonnateur des Nations Unies</u>					
<u>pour les secours en cas de catastrophe</u>					
<u>Secours d'urgence</u>					
Barbade	-	993	-	993	-
Jamaïque	-	4 400	-	4 400	-
Total partiel	-	5 393	-	5 393	-
<u>Renforcement du bureau du Coordonnateur</u>					
Belgique	-	111 951	-	111 951	-
Danemark	-	35 000	-	35 000	-
Etats-Unis d'Amérique	305 000	500 000	-	805 000	-
France	-	25 000	-	25 000	-
Nouvelle-Zélande	-	19 561	-	19 561	-
Pays-Bas	-	461 143	-	461 143	-
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	187 096	-	187 096	-
Suède	-	237 288	-	237 288	-
Suisse	-	60 333	-	60 333	-
Total partiel	305 000 c/	1 637 372	-	1 942 372	-
Total général	40 214 440 c/	(13 199 269) b/	-	26 880 000	135 171

a/ En nature.

b/ Ces 26 639 440 dollars représentent la contribution annoncée par le Gouvernement vénézuélien non versée au 31 décembre 1975, ce gouvernement ayant décidé de répartir cette somme entre la Banque internationale pour la reconstruction et le développement et le Fonds spécial des Nations Unies, auxquels il a versé 10 millions de dollars et 16 639 440 dollars, respectivement, en 1976.

c/ Non compris un montant de 35 000 dollars représentant des contributions annoncées avant le 1er janvier 1976 pour des années ultérieures.

OPERATION SPECIALE D'URGENCE DES NATIONS UNIES (FONDS D'AFFECTATION SPECIALE,
SIXIEME SESSION EXTRAORDINAIRE)

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	
Sommes à recevoir	32 776 329 a/
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	398 990
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.1)	1 738 202
	1 170
Total, actif	34 914 691
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	
Engagements non réglés	1 262
Réserve pour allocations	1 432
	17 667 675
Total, passif	17 670 369
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	59 761 210
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(32 833 573)
<u>Moins</u> : Allocations au titre de programmes	(9 683 315)
Solde disponible au 31 décembre 1977	17 244 322
Total, passif et solde des fonds inutilisés	34 914 691

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	5 728 969
Recettes accessoires	5 428
Total, recettes	5 734 397
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	73 595
Frais de voyage	2 042
Dépenses d'exploitation	8 933 993
Achats	166 044
Total, dépenses	75 258 875 b/
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(69 524 478)
<u>A ajouter</u> : Ajustement au titre de l'exercice précédent	36 690 905 c/
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>(32 833 573)</u>
	(TABLEAU 14.1)

a/ Dont 503 554,56 dollars au titre des lettres de crédits qui ont été émises.

b/ Dont 63 330 345,42 dollars représentant des dépenses imputées sur les allocations au titre de programmes pour 1975.

c/ Compte tenu d'une diminution de 26 639 440 dollars représentant la contribution annoncée par le Gouvernement vénézuélien non versée au 31 décembre 1975, ce gouvernement ayant décidé de répartir cette somme entre la Banque internationale pour la reconstruction et le développement et le Fonds spécial des Nations Unies auxquels il a versé 10 millions de dollars et 16 639 440 dollars, respectivement, en 1976. Il a aussi été tenu compte des 63 330 345,42 dollars mentionnés dans la note b/; le solde net ajusté est donc de 36 690 905 dollars.

BUREAU SPECIAL DES SECOURS DES NATIONS UNIES AU BANGLADESH

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	2 524 057
Contributions annoncées non versées (tableau 14.1.1)	65 000
Sommes à recevoir	404 809
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.1)	21 393
Total, actif	3 015 259

Passif et soldes des fonds inutilisés :Passif :

Engagements non réglés	423 558 a/
Total, passif	423 558

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	1 024 457
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 567 244
Solde disponible au 31 décembre 1977	2 591 701
Total, passif et solde des fonds inutilisés	3 015 259

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Dons de sources privées	13
Revenu des placements	257 223
Recettes accessoires	40 740
Total, recettes	297 976

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	70 729
Frais de voyage	990
Services contractuels	6 729
Dépenses d'exploitation	396 452
Total, dépenses	474 900

Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(176 924)
<u>A ajouter</u> : Ajustement au titre de l'exercice précédent	1 744 168 a/

<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>1 567 244</u>
---	------------------

(TABLEAU 14.1)

a/ Un montant de 1 744 167,57 dollars représentant des engagements non réglés de l'année précédente a été annulé au 31 décembre 1976 conformément au Règlement financier et aux règles de gestion financières de l'ONU. Sur ce montant, 419 422 dollars ont été réengagés en janvier 1977 et n'ont pas été réglés.

FONDS POUR L'ASSISTANCE HUMANITAIRE AU PAKISTAN

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	75 942
Sommes à recevoir	469
	<hr/>
Total, actif	76 411
	<hr/> <hr/>

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :Solde des fonds inutilisés :

	-
	<hr/>
Solde disponible au 1er janvier 1976	121 304
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(44 893)
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	76 411
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	76 411
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Revenu des placements	12 345
Recettes accessoires	29 643
	<hr/>
Total, recettes	41 988
	<hr/>

Dépenses :

Frais de voyage	88
Services contractuels	86 793
	<hr/>
Total, dépenses	86 881
	<hr/>

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	(44 893)
	<hr/> <hr/>

(TABLEAU 14.1)

FONDS DES NATIONS UNIES POUR L'INDOCHINE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	776 252
Sommes à recevoir	5 530
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	160 874
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	799
Total, actif	943 455

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	38 251
Engagements non réglés	14 733
Réserve pour allocations	163 731
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.1)	45 380
Total, passif	262 095

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	2 761 965
A ajouter : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(1 916 874)
<u>Moins</u> : Allocations au titre de programmes	(163 731)
Solde disponible au 31 décembre 1977	681 360
Total, passif et solde des fonds inutilisés	943 455

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	258 128
Dons de sources privées	490
Revenu des placements	129 430
Recettes accessoires	10 329
Total, recettes	398 377

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	270 045
Frais de voyage	12 821
Dépenses d'exploitation	304 910
Achats	1 245 438
Bourses, subventions, etc.	1 422 575
Total, dépenses	3 255 789

Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(2 857 412)
<u>A ajouter</u> : Ajustement au titre de l'exercice précédent	940 538
Excédent net des recettes sur les dépenses	(1 916 874)

(TABLEAU 14.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR L'ASSISTANCE AU LIBAN

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au
31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	658 260
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	1 087 295
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.1)	10 000
Total, actif	1 755 555
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Réserve pour allocations	1 087 295
Total, passif	1 087 295
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 755 555
<u>Moins</u> : Allocations au titre de programmes	(1 087 295)
Solde disponible au 31 décembre 1977	668 260
Total, passif et solde des fonds inutilisés	1 755 555

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	6 429 277
Dons de sources privées	6
Revenu des placements	39 299
Recettes accessoires	8 449
Total, recettes	6 477 031
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	8 100
Achats	4 713 376
Total, dépenses	4 721 476
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>1 755 555</u>

(TABLEAU 14.1)

COMPTE SPECIAL POUR L'ASSISTANCE AU MOZAMBIQUE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	1 468 430
Contributions annoncées non versées (tableau 14.1.1)	70 171
Sommes à recevoir	18 631
Total, actif	1 557 232

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

-

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 557 232
Solde disponible au 31 décembre 1977	1 557 232
Total, passif et solde des fonds inutilisés	1 557 232

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	1 502 269
Recettes accessoires	59 525
Total, recettes	1 561 794

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	4 562
Total, dépenses	4 562

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>1 557 232</u>
---	------------------

(TABLEAU 14.1)

COMPTÉ SPECIAL POUR L'ASSISTANCE AU LESOTHO

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au
31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	503 838
Sommes à recevoir	1 090
	<hr/>
Total, actif	<u>504 928</u>
 <u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
	-
	<hr/>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	-
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	504 928
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>504 928</u>
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>504 928</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	495 254
Revenu des placements	9 674
	<hr/>
Total, recettes	<u>504 928</u>
 <u>Dépenses :</u>	
	-
	<hr/>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>504 928</u>

(TABLEAU 14.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds utilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	1 438 465
Sommes à recevoir	6 378
Sommes versées aux organisations chargés de l'exécution	148 425
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.1)	50 689
Total, actif	1 643 957

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	2 000
Engagements non réglés	311 676
Réserve pour allocations	148 425
Total, passif	462 101

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	1 399 916
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(218 060)
Solde disponible au 31 décembre 1977	1 181 856
Total, passif et solde des fonds inutilisés	1 643 957

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	4 722 797
Dons de sources privées	250 427
Subventions	5 926
Revenu des placements	196 602
Recettes accessoires	136 848
Total, recettes	5 324 600

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	1 969 165
Frais de voyage	165 142
Services contractuels	45 892
Dépenses d'exploitation	1 457 834
Achats	164 433
Bourses, subventions, etc.	1 740 194
Total, dépenses	5 542 660

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	(218 060)
---	-----------

(TABLEAU 14.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE

Engagements de l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977
(En dollars des États-Unis)

	Traitements et dépenses communes de personnel	Frais de voyage	Services contractuels	Dépenses d'exploitation	Achats	Bourses, subven- tions, etc.	Total
Secours en Angola	-	-	-	25 558	-	-	25 558
Secours au Bangladesh	-	-	-	22 351	-	93 682	116 033
Secours aux Comores	-	-	-	136 057	-	600 000	736 057
Secours au Guatemala	-	-	-	863 281	-	35 968	899 249
Secours au Honduras	-	-	-	5 500	-	-	5 500
Secours en Indonésie	-	-	-	33 441	-	47 723	81 164
Secours en Italie	-	-	-	908	-	466	1 374
Secours au Mozambique	-	-	-	24 301	-	23 283	47 584
Secours au Pérou	-	-	-	28	-	9 402	9 430
Secours au Portugal	-	-	-	31 805	-	-	31 805
Secours en Roumanie	-	-	-	-	-	163 408	163 408
Secours en Sierra Leone	-	-	-	3 854	-	-	3 854
Secours en Somalie	-	-	-	3 382	-	244 000	247 382
Secours en Turquie	-	-	-	195 865	-	413 191	609 056
Secours au Yémen	-	-	-	10 691	-	-	10 691
Opérations générales de secours en cas de catastrophe	572	1 465	-	2 090	-	88 620	92 747
Prévention des catastrophes et planification préalable au Bureau du Coordonnateur des Nations Unies pour les secours en cas de catastrophe	208 729	-	19 999	904	10 700	20 451	260 783
Renforcement du Bureau du Coordonnateur des Nations Unies pour les secours en cas de catastrophe	1 759 864	163 677	25 893	97 818	153 733	-	2 200 985
Total (TABLEAU 14.1.9)	1 969 165	165 142	45 892	1 457 834	164 433	1 740 194	5 542 660

ACTIVITES EN MATIERE DE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>
<u>Actif :</u>	
Disponibilités	10 335 980
Contributions annoncées non versées (tableau 14.2.1)	1 490 166
Sommes à recevoir	116 178
Total, actif	11 942 324
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	241 792
Engagements non réglés	1 677 725
Recettes comptabilisées d'avance	2 093
Réserve pour prime de rapatriement et autres réserves	693
Dû au fonds général de l'ONU (état XIV)	3 009 839
Total, passif	4 932 142
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	7 992 050
<u>A ajouter :</u> Virements	(174) a/
Solde disponible au 1er janvier 1976	7 991 876
Solde disponible au 1er janvier 1976 (après virements)	(981 694)
<u>A ajouter :</u> Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(981 694)
Solde disponible au 31 décembre 1977	7 010 182
Total, passif et solde des fond inutilisés	11 942 324
<u>Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	6 010 641
Revenu des placements	492 949
Recettes accessoires	1 159 807
Total, recettes	7 663 397
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	1 082 369
Frais de voyage	117 622
Services contractuels	644 653
Dépenses d'exploitation	1 849 606
Achats	600 894
Bourses, subventions, etc.	4 349 947
Total, dépenses	8 645 091
Excédent des recettes sur les dépenses	(981 694)
	(ETAT XIV)

a/ Le Fonds d'affectation spéciale de l'ONUDI pour les données sur la programmation industrielle (don de la Suède) a été viré du compte "Autres fonds d'affectation spéciale (New York)".

ACTIVITES EN MATIERE DE DEVELOPEMENT INDUSTRIEL

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977			
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour les années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977
Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel				
Afghanistan	1 000	-	-	1 000
Algérie (dinars algériens)	-	65 000	-	65 000
Arabie saoudite	20 000	100 000	-	100 000
Argentine	-	73 500	-	73 500
Bahreïn	-	8 000	-	4 000
Bangladesh (takas)	3 000	3 500	-	4 136
Barbade	-	2 000	-	1 000
Belgique	-	698 841	-	270 270
Bénin	1 000	1 465	-	915
Bhoutan	-	1 021	-	1 021
Birmanie	-	2 000	-	2 000
Bolivie	1 800	2 000	-	3 500
Botswana	-	577	-	577
Brésil	-	30 000	-	30 000
Bulgarie (leva)	-	66 872	-	30 864
Burundi	1 000	2 000	-	3 000
Chili	5 000	10 000	-	15 000
Chypre (livres chypriotes)	-	1 454	-	1 454
Colombie	4 000	4 838	-	8 838
Congo	7 000	7 231	-	14 231
Costa Rica	1 334	4 000	-	1 832
Côte d'Ivoire (francs CFA)	-	12 000	-	6 000
Cuba (pesos)	-	60 978	-	30 303
Egypte (livres égyptiennes)	-	135 714	-	135 714
Emirats arabes unis	-	60 000	-	30 000
Empire centrafricain (francs CFA)	1 400	(45)	-	1 355
Ethiopie	1 120	-	-	1 120
Fidji	-	2 200	-	2 200
France (francs)	-	114 749	-	114 749
Gabon (francs CFA)	-	8 065	-	8 065
Gambie (dalasis)	1 680	(180)	-	1 500
Ghana (nouveaux cedis)	-	45 789	-	45 789
Grèce (drachmes)	286	18 038	-	18 046
Guyanne (dollars guyanais)	-	2 723	-	1 569
Haute-Volta (francs CFA)	6 318	11 403	-	11 488

TABLEAU 14.2.1. (suite)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (suite)			
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour les années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977
Hongrie (forints)	-	145 398	-	145 398
Inde (roupies)	2 888	155 632	-	158 520
Indonésie	3 398	60 000	-	63 398
Iran	65 000	130 000	-	129 051
Iraq	15 644	50 000	-	15 644
Israël (livres israéliennes)	50 000	(25 000)	-	14 634
Italie	276 141	396 997	-	460 070
Jamaïque	-	8 000	-	8 000
Jamahiriya arabe libyenne	-	120 000	-	120 000
Jordanie	(3 000)	6 055	-	18
Kenya (shillings)	3 522	6 945	-	3 405
Koweït	40 000	100 000	-	39 276
Lesotho	-	2 000	-	1 000
Liban (livres libanaises)	7 234	(1 697)	-	-
Libéria	-	9 000	-	9 000
Madagascar (francs FMG)	-	16 528	-	-
Malaisie	2 000	4 000	-	4 000
Malawi	-	1 368	-	1 332
Malte (livres maltaises)	-	1 408	-	690
Maroc (dirhams)	-	22 769	-	22 756
Maurice	-	1 187	-	1 187
Mauritanie	-	5 589	-	5 589
Mexique	-	24 980	-	24 960
Mongolie (tughrig)	-	3 818	-	3 818
Niger (francs CFA)	1 136	1 111	-	2 247
Nigéria (naira)	-	50 000	-	50 000
Oman	-	24 000	-	12 000
Ouganda	-	1 800	-	800
Pakistan (roupies)	-	38 384	-	19 192
Papouasie-Nouvelle-Guinée (kina)	-	1 300	-	1 300
Pérou	-	15 000	-	15 000
Philippines	-	40 000	-	20 000
Pologne (zlotys)	-	126 506	-	126 506
Qatar	-	35 000	-	35 000
République arabe syrienne	-	6 000	-	5 808
République démocratique allemande (marks)	-	258 825	-	258 825
République démocratique populaire lao	2 000	1 500	-	3 500
République dominicaine	-	2 000	-	2 000

150

TABLEAU 14.2.1 (suite)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (suite)			
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour les années ultérieures	Contributions recues en 1976 et 1977
République-Unie de Tanzanie (shillings)	1 761	5 482	-	-
République-Unie du Cameroun (francs CFA)	2 274	1 858	-	7 243
Roumanie (lei)	-	85 362	-	85 362
Rwanda	-	3 000	-	1 500
Sénégal	-	6 000	-	6 000
Sierra Leone	1 000	2 000	-	3 000
Singapour	-	2 000	-	1 000
Soudan (livres soudanaises)	30 000	18 794	-	18 794
Sri Lanka (roupies)	6 000	5 553	-	5 553
Swaziland (livres)	2 307	-	-	2 307
Tchécoslovaquie (couronnes)	-	325 713	-	325 713
Thaïlande	-	24 725	-	24 725
Togo (francs CFA)	-	8 264	-	8 264
Trinité-et-Tobago	-	9 201	-	4 201
Tunisie	-	10 500	-	5 000
Turquie	167	20 000	-	167
Union des Républiques socialistes soviétiques (roubles)	-	1 321 025	-	1 321 025
Uruguay	-	5 000	-	-
Venezuela (bolivars)	41 005	40 155	-	40 155
Viet Nam	1 000	-	-	1 000
Yémen (rials)	2 000	2 000	-	4 000
Yémen démocratique	-	2 150	-	2 150
Yougoslavie (nouveaux dinars)	-	400 000	-	1 792
Zaire	22 000	14 400	-	36 400
Zambie (kwacha)	-	11 077	-	-
Total	631 415 e/	5 726 395	-	4 867 644
				1 490 166

e/ Non compris un montant de 2 764 982 dollars représentant des contributions annoncées avant le 1er janvier 1976 pour des années ultérieures.

FONDS GENERAL D'AFFECTION SPECIALE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES
POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	9 862 326
Contributions annoncées non versées (tableau 14.2.1)	1 490 166
Sommés à recevoir	85 041
Total, actif	11 437 533

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

Sommés à payer	154 102
Engagements non réglés	1 677 725
Réserve pour prime de rapatriement et autres réserves	693
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.2)	2 997 381
Total, passif	4 829 901

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	7 127 191
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(519 559)
Solde disponible au 31 décembre 1977	6 607 632
Total, passif et solde des fonds inutilisés	11 437 533

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal
1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	6 010 641
Revenu des placements	414 941
Recettes accessoires	1 147 974
Total, recettes	7 573 556

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	901 568
Frais de voyage	108 309
Services contractuels	576 025
Dépenses d'exploitation	1 831 636
Achats	557 022
Bourses, subventions, etc.	4 118 555
Total, dépenses	8 093 115

Excédent des recettes sur les dépenses

(519 559)

(TABLEAU 14.2)

FONDS DES NATIONS UNIES POUR LES SERVICES INDUSTRIELS SPECIAUX

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	366 318
Sommes à recevoir	30 452
Total, actif	396 770

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	87 690
Recettes comptabilisées d'avance	2 093
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.2)	8 165
Total, passif	97 948

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	762 267
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(463 445)
Solde disponible au 31 décembre 1977	298 822
Total, passif et solde des fonds inutilisés	396 770

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal
1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Revenu des placements	65 536
Recettes accessoires	11 091
Total, recettes	76 627

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	180 016
Services contractuels	68 628
Dépenses d'exploitation	16 164
Achats	43 872
Bourses, subventions, etc.	231 392
Total, dépenses	540 072

Excédent des recettes sur les dépenses (463 445)

(TABLEAU 14.2)

**FONDS D'AFFECTATION SPECIALE (DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL) DE LA COMMISSION
ECONOMIQUE ET SOCIALE POUR L'ASIE ET LE PACIFIQUE**

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif:

Disponibilités	107 336
Sommes à recevoir	685
	<hr/>
Total, actif	108 021
	<hr/> <hr/>

Passif et solde des fonds inutilisés

Passif :

Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.2)	4 293
	<hr/>
Total, passif	4 293
	<hr/> <hr/>

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	102 418
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 310
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	103 728
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	108 021
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	12 472
Recettes accessoires	742
	<hr/>
Total, recettes	13 214
	<hr/> <hr/>

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	785
Frais de voyage	9 313
Dépenses d'exploitation	1 806
	<hr/>
Total, dépenses	11 904
	<hr/> <hr/>

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	1 310
	<hr/> <hr/>

(TABLEAU 14.2)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU

Etat récapitulatif des fonds d'affectation spéciale (selon l'extension géographique) au 31 décembre 1977

	En dollars des Etats-Unis			
	A l'échelle mondiale	A l'échelle régionale	A l'échelle nationale	Total
I. Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés				
Actif :				
Disponibilités	19 320 303	561 592	2 238 182	22 120 077
Lettres de crédit	10 635 000	-	-	10 635 000
Contributions annoncées non versées	5 028 265	5 294 335	181 655	10 504 255
Sommes à recevoir	246 503	6 439	64 062	317 004
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	406 415	-	454 762	861 177
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	18 850	-	-	18 850
A recevoir du Fonds général de l'ONU (état XIV)	231 735	881 952	-	1 113 687
Total, actif	35 887 071	6 744 318	2 938 661	45 570 050
Passif et solde des fonds inutilisés				
Passif :				
Sommes à payer	9 995 185	-	7 296	10 002 481
Engagements non réglés	900 349	128 169	173 158	1 201 676
Recettes comptabilisées d'avance	4 521 249	3 333 346	40 000	7 894 595
Réserve pour primes de rapatriement et autres réserves.	571 465	468	-	571 933
Réserve pour allocations	419 676	-	454 762	874 438
Dû au Fonds général de l'ONU (état XIV)	757 589	76 345	331 277	1 165 211
Total, passif	17 165 513	3 538 328	1 006 493	21 710 334
Solde des fonds inutilisés :				
Solde disponible au 1er janvier 1976	16 083 705	614 174	738 789	17 436 668
Ajouter : Virements	-	(119)	-	(119)
Solde disponible au 1er janvier 1976 (après virements).	16 083 705	614 055	738 789	17 436 549
A ajouter : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	3 031 995	2 591 935	1 648 141	7 272 071
Moins : Allocations au titre de programmes	(394 142)	-	(454 762)	(848 904)
Solde disponible au 31 décembre 1977	18 721 558	3 205 990	1 932 168	23 859 716
Total, passif et solde des fonds inutilisés	35 887 071	6 744 318	2 938 661	45 570 050
II. Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977				
Recettes :				
Recettes provenant de contributions annoncées	39 675 654	3 089 236	8 377 336	51 142 226
Dons de sources privées	176 209	-	42 705	218 914
Subventions	183 900	30 268	1 925 845	2 140 013
Revenu des placements	2 585 096	88 942	252 510	2 926 548
Recettes accessoires	970 439	-	92 556	1 062 995
Total, recettes	43 591 298	3 208 446	10 690 952	57 490 696
Dépenses :				
Traitements et dépenses communes de personnel	10 102 648	254 087	1 543 035	11 899 770
Frais de voyage	1 046 929	237 361	103 902	1 388 192
Services contractuels	1 620 015	5 962	331 691	1 957 668
Dépenses d'exploitation	909 726	20 992	237 652	1 168 370
Achats	3 410 332	20 248	577 475	4 008 055
Bourses, subventions, etc.	22 980 570	144 487	6 396 366	29 521 423
Total, dépenses	40 070 220	683 137	9 190 121	49 943 478
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	3 521 078	2 525 309	1 500 831	7 547 218
A ajouter : Ajustement au titre de l'exercice précédent	(489 083)	66 626	147 310	(275 147)
Excédent net des recettes sur les dépenses	3 031 995	2 591 935	1 648 141	7 272 071

(Tableau 14.3.1) (Tableau 14.3.2) (Tableau 14.3.3) (Etat XIV)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELLE MONDIALE

Etat récapitulatif des fonds d'affectation spéciale au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	19 320 303
Lettres de crédit	10 635 000
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.1.1)	5 028 265
Sommes à recevoir	246 503
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	406 415
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	18 850
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3)	<u>231 735</u>
Total, actif	<u>35 887 071</u>
 <u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	9 995 185
Engagements non réglés	900 349
Recettes comptabilisées d'avance	4 521 249
Réserve pour primes de rapatriement et autres réserves	571 465
Réserve pour allocations	419 676
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3)	<u>757 589</u>
Total, passif	<u>17 165 513</u>
 <u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	16 083 705
A ajouter : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	3 031 995
A déduire : Allocations au titre de programmes	<u>(394 142)</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>18 721 558</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>35 887 071</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	39 675 654
Dons de sources privées	176 209
Subventions	183 900
Revenu des placements	2 585 096
Recettes accessoires	<u>970 439</u>
Total, recettes	<u>43 591 298</u>
 <u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	10 102 648
Frais de voyage	1 046 929
Services contractuels	1 620 015
Dépenses d'exploitation	909 726
Achats	3 410 332
Bourses, subventions, etc.	<u>22 980 570</u>
Total, dépenses	<u>40 070 220</u>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	3 521 078
A ajouter : Ajustement au titre l'exercice précédent	<u>(489 083)</u>
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>3 031 995</u>

(TABLEAU 14.3)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELLE MONDIALE

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

	Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977
<u>Fonds/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Fonds d'affectation spéciale pour la planification et les projections relatives au développement</u>					
Australie	-	9 974	-	9 974	-
Danemark	-	1 000	-	1 000	-
Etats-Unis d'Amérique	-	1 551 300	-	1 101 300	450 000
Finlande	-	1 196	-	1 196	-
Norvège	-	9 616	-	9 616	-
Pays-Bas	-	1 000 000	-	1 000 000	-
Suède	-	472 820	-	462 360	10 460
Total partiel	-	3 045 906	-	2 585 446	460 460
<u>Fonds des Nations Unies pour la lutte contre l'abus des drogues</u>					
Afrique du Sud	-	11 428	-	5 728	5 700
Algérie	-	2 997	-	2 997	-
Allemagne, République fédérale d'	-	215 377	-	215 377	-
Arabie saoudite	25 000	50 000	-	50 000	25 000
Argentine	-	14 000	-	5 000	9 000
Australie	-	227 697	51 600	279 297	-
Autriche	-	28 127	-	28 127	-
Bahamas	-	500	-	500	-
Barbade	-	-	250	-	250
Belgique	-	25 000	-	-	25 000
Brsil	-	10 000	-	10 000	-
Canada	-	390 276	-	390 276	-
Chili	-	2 000	-	2 000	-
Chypre	2 264	533	-	2 797	-
Côte d'Ivoire	-	2 066	-	-	2 066
Danemark	-	81 488	427 593	111 791	397 290
Emirats arabes unis	-	4 000	-	4 000	-
Etats-Unis d'Amérique	-	7 000 000	-	7 000 000	-
Finlande	-	25 773	-	23 752	2 021
France	-	200 000	-	200 000	-
Grèce	-	5 884	-	5 884	-
Guyane	-	487	-	487	-
Hong-kong	-	41 513	-	41 513	-
Indonésie	-	1 000	-	1 000	-
Iran	-	15 003	-	-	15 003
Iraq	-	5 066	-	5 066	-
Irlande	-	5 000	-	5 000	-
Islande	-	2 500	-	2 500	-
Israël	-	2 500	-	2 500	-
Italie	100 000	-	-	100 000	-
Jamaïque	-	3 290	-	3 290	-
Japon	200 000	404 698	-	604 698	-
Jordanie	2 000	-	-	-	2 000
Kenya	-	3 000	-	3 000	-
Koweït	-	19 000	-	19 000	-
Liechtenstein	-	1 000	-	1 000	-
Malaisie	-	2 000	-	2 000	-
Malte	-	233	-	233	-
Maroc	-	5 000	-	4 000	1 000
Maurice	-	1 000	-	1 000	-
Nigéria	6 000	-	-	-	6 000
Norvège	-	1 531 623	3 984 963	1 531 623	3 984 963
Nouvelle-Zélande	-	45 017	-	45 017	-
Pakistan	-	1 010	-	1 010	-
Philippines	5 000	-	-	5 000	-
Portugal	-	2 000	-	2 000	-
Qatar	-	20 000	-	20 000	-
République de Corée	-	2 000	-	2 000	-
République-Unie du Cameroun	-	422	-	422	-

TABLEAU 14.3.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
<u>Fonds des Nations Unies pour la lutte contre l'abus des drogues (suite)</u>					
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	17 468	-	17 468	-
Rwanda	-	1 066	-	1 066	-
Sénégal	-	3 050	-	3 050	-
Soudan	-	1 000	-	1 000	-
Suède	-	543 083	-	543 083	-
Suriname	-	2 000	-	2 000	-
Thaïlande	-	4 000	-	4 000	-
Togo	-	200	-	200	-
Tunisie	-	2 289	-	2 289	-
Turquie	-	5 100	-	5 100	-
Uruguay	1 000	-	-	1 000	-
Venezuela	2 000	4 000	-	4 000	2 000
Viet Nam	1 000	-	-	-	1 000
Yougoslavie	-	14 000	-	14 000	-
Total partiel	344 264	11 008 764	4 464 406	11 339 141	4 478 293
<u>Institut de recherche des Nations Unies pour le développement social</u>					
Allemagne, République fédérale d'	-	202 424	-	202 424	-
Danemark	-	90 934	-	90 934	-
Finlande	-	72 483	-	72 483	-
France	-	90 449	-	90 449	-
Jamaïque	-	5 903	-	5 903	-
Mexique	-	10 000	-	10 000	-
Norvège	-	92 383	-	92 383	-
Pays-Bas	-	50 000	-	50 000	-
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	9 538	-	9 538	-
Suède	-	577 710	-	577 710	-
Suisse	-	41 328	-	41 328	-
Total partiel	-	1 243 152	-	1 243 152	-
<u>Comité pour l'élimination de la discrimination raciale</u>					
Algérie	-	1 638	-	-	1 638
Allemagne, République fédérale d'	-	15 872	-	15 064	808
Argentine	-	2 895	-	2 627	268
Australie	-	4 127	-	4 127	-
Autriche	-	2 720	-	2 720	-
Bahamas	-	1 556	-	1 556	-
Barbade	1 617	1 102	-	2 719	-
Belgique	-	3 308	-	3 308	-
Bolivie	2 245	1 305	-	-	3 550
Botswana	791	1 240	-	2 031	-
Brésil	688	3 055	-	3 743	-
Bulgarie	381	1 538	-	1 919	-
Canada	-	7 297	-	3 250	4 047
Chili	2 163	1 486	-	3 649	-
Chypre	-	1 305	-	1 305	-
Costa Rica	(131)	1 305	-	926	248
Côte d'Ivoire	-	1 102	-	-	1 102
Cuba	-	1 718	-	476	1 242
Danemark	-	2 488	-	2 488	-
Egypte	(633)	1 459	-	-	826
Emirats arabes unis	791	1 300	-	2 091	-
Empire centrafricain	2 023	1 305	-	-	3 328
Equateur	650	1 305	-	1 955	-
Espagne	-	3 765	-	2 722	1 043
Ethiopie	-	988	-	-	988
Fidji	-	1 102	-	553	549
Finlande	-	2 077	-	2 077	-
France	-	12 532	-	12 532	-

TABLEAU 14.3.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
<u>Comité pour l'élimination de la discrimination raciale (suite)</u>					
Ghana	-	1 320	-	1 320	-
Grèce	-	1 960	-	1 960	-
Haïti	527	1 102	-	-	1 629
Haute-Volta	-	1 236	-	-	1 236
Hongrie	-	1 933	-	1 933	-
Inde	4 360	3 135	-	7 495	-
Iran	-	1 893	-	1 893	-
Irak	684	1 407	-	-	2 091
Islande	-	1 305	-	1 305	-
Italie	-	7 581	-	2 296	5 285
Jamahiriya arabe libyenne	335	1 533	-	-	1 868
Jamaïque	(217)	1 305	-	1 088	-
Jordanie	527	1 240	-	-	1 767
Koweït	-	1 513	-	1 513	-
Lesotho	336	1 293	-	-	1 629
Liban	1 866	1 318	-	-	3 184
Libéria	-	683	-	-	683
Madagascar	(456)	1 305	-	-	849
Mali	-	1 236	-	-	1 236
Malte	-	1 305	-	1 305	-
Maroc	(816)	1 369	-	553	-
Maurice	-	1 489	-	-	1 489
Mexique	-	3 956	-	2 496	1 460
Mongolie	-	1 305	-	1 305	-
Népal	-	1 305	-	1 218	87
Niger	3 083	1 305	-	4 388	-
Nigéria	-	1 495	-	620	875
Norvège	-	2 110	-	2 110	-
Nouvelle-Zélande	718	1 547	-	2 265	-
Pakistan	-	1 466	-	1 466	-
Panama	3 083	1 305	-	3 408	980
Pays-Bas	-	3 819	-	3 819	-
Pérou	1 972	1 378	-	-	3 350
Philippines	-	1 539	-	-	1 539
Pologne	-	3 896	-	3 896	-
Qatar	-	683	-	-	683
République arabe syrienne	3 083	1 305	-	-	4 388
République démocratique allemande	-	3 645	-	3 645	-
République démocratique populaire lao	791	1 240	-	-	2 031
République socialiste soviétique de Biélorussie	-	2 112	-	2 112	-
République socialiste soviétique d'Ukraine	-	4 424	-	4 424	-
République-Unie de Tanzanie	-	1 102	-	1 102	-
République-Unie du Cameroun	545	1 441	-	1 040	946
Roumanie	-	1 817	-	-	1 817
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	10 876	-	10 876	-
Rwanda	-	1 556	-	873	683
Saint-Siège	-	1 305	-	1 305	-
Sénégal	454	1 489	-	-	1 943
Sierra Leone	1 626	1 305	-	2 179	752
Somalie	-	1 292	-	609	683
Swaziland	-	1 305	-	1 305	-
Suède	-	3 691	-	3 691	-
Tchécoslovaquie	-	2 994	-	2 994	-
Togo	1 617	1 102	-	1 604	1 115
Tonga	1 448	1 489	-	2 937	-
Trinité-et-Tobago	1 054	1 240	-	2 294	-
Tunisie	-	1 305	-	325	980
Union des Républiques socialistes soviétiques	-	25 215	-	25 215	-
Uruguay	349	1 363	-	935	777
Venezuela	456	1 976	-	2 432	-
Yémen démocratique	5	1 102	-	1 107	-
Yougoslavie	-	1 968	-	1 968	-
Zaire	-	988	-	305	683
Zambie	1 448	1 489	-	-	2 937
Total partiel	39 463	230 596	-	198 767	71 292

TABLEAU 14.3.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
<u>Fonds d'affectation spéciale pour la diffusion d'information contre l'apartheid</u>					
Algérie	-	2 000	-	2 000	-
Autriche	-	2 000	-	2 000	-
Barbade	-	500	-	500	-
Bénin	227	(20)	-	-	207
Brésil	10 000	20 000	-	30 000	-
Chypre	-	485	-	485	-
Egypte	-	2 000	-	2 000	-
Ethiopie	-	2 500	-	2 500	-
Finlande	-	30 000	-	30 000	-
Ghana	-	870	-	-	870
Grèce	-	1 000	-	1 000	-
Guinée	-	500	-	500	-
Inde	-	1 000	-	1 000	-
Jamahiriya arabe libyenne	-	10 000	10 000	10 000	10 000
Japon	-	20 000	-	20 000	-
Koweït	-	5 000	-	5 000	-
Mali	-	2 066	-	-	2 066
Maurice	-	2 000	-	2 000	-
Mauritanie	-	524	-	524	-
Niger	-	501	-	501	-
Nigéria	-	5 000	-	5 000	-
Norvège	-	50 000	-	50 000	-
Ouganda	-	1 235	-	-	1 235
Philippines	-	1 000	-	500	500
République arabe syrienne	-	3 000	-	-	3 000
Togo	-	207	-	-	207
Trinité-et-Tobago	-	1 500	-	1 500	-
Tunisie	-	5 000	-	4 862	135
Total partiel	10 227	169 868	10 000	171 875	18 220
<u>Fonds d'affectation spéciale pour l'information économique et sociale</u>					
Allemagne, République fédérale d'	142 154	248 879	-	391 033	-
Danemark	-	112 336	-	112 336	-
Finlande	-	38 778	-	38 778	-
France	-	15 970	-	15 970	-
Japon	-	400 000	-	400 000	-
Norvège	-	167 606	-	167 606	-
Pays-Bas	-	600 000	-	600 000	-
Suède	-	140 906	-	140 906	-
Total partiel	142 154	1 724 475	-	1 866 629	-
<u>Fonds d'affectation spéciale du Centre des Nations Unies sur les sociétés transnationales</u>					
Norvège	-	94 625	-	94 625	-
Pays-Bas	-	150 000	-	150 000	-
Suède	-	313 808	-	313 808	-
Total partiel	-	558 433	-	558 433	-
<u>Fonds spécial des Nations Unies</u>					
Norvège	-	9 981 851	-	9 981 851 a/	-
Venezuela	-	11 639 439	-	11 639 439 e/	-
Total partiel	-	21 621 290	-	21 621 290	-

TABLEAU 14.3.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
<u>Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le système d'information démographique</u>					
Canada	-	25 225	-	25 225	-
Total partiel	-	25 225	-	25 225	-
<u>Programme pour la Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale</u>					
Emirats arabes unis	-	10 000	-	10 000	-
Total partiel	-	10 000	-	10 000	-
Total général	536 108	b/ 39 637 709	4 474 406	39 619 958	5 028 265

a/ Conformément à la décision 31/413 de l'Assemblée générale, en date du 16 décembre 1976, le Secrétaire général a prélevé sur le Fonds spécial des Nations Unies une somme de 10 millions de dollars des Etats-Unis de la contribution versée par le Venezuela et la contribution de 9 981 851 dollars des Etats-Unis versée par la Norvège en vue de les verser au Fonds international du développement agricole.

b/ Non compris un montant de 758 092 dollars représentant des contributions annoncées avant le 1er janvier 1976 pour des années ultérieures.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LA PLANIFICATION ET LES
PROJECTIONS RELATIVES AU DEVELOPPEMENTEtat récapitulatif de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	2 660 372
Lettres de crédit	35 000
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.1.1)	460 460
Sommes à recevoir	38 782
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	406 415
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	1 949
Total, actif	3 602 978
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	49 876
Recettes comptabilisées d'avance	5 167
Réserve pour primes de rapatriement	71 465
Réserve pour allocations	394 142
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	80 081
Total, passif	600 731
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	2 901 594
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	494 795
<u>A déduire</u> : Allocations au titre de programmes	(394 142)
Solde disponible au 31 décembre 1977	3 002 247
Total, passif et solde des fonds inutilisés	3 602 978

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	3 046 733
Revenu des placements	249 000
Recettes accessoires	52 893
Total, recettes	3 348 626
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	2 245 502
Frais de voyage	173 867
Services contractuels	157 022
Dépenses d'exploitation	29 779
Achats	19 742
Bourses, subventions, etc.	238 836
Total, dépenses	2 864 748
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	483 878
<u>A ajouter</u> : Ajustement au titre de l'exercice antérieur	10 917 a/
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>494 795</u>
	(TABLEAU 14.3.1)

a/ Solde de la contribution de 160 000 dollars versée par le Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique et des dépenses d'un montant de 149 083 dollars qui étaient comptabilisées à l'état VIII en 1975.

FONDS DES NATIONS UNIES POUR LA LUTTE CONTRE L'ABUS DES DROGUES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>
Actif :	
Disponibilités	1 661 665
Lettres de crédit	10 600 000
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.1.1)	4 478 293
Sommes à recevoir	237
Total, actif	<u>16 740 195</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
Passif :	
Engagements non réglés	645 967
Recettes comptabilisées d'avance	4 465 406
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	647 238
Total, passif	<u>5 758 611</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	11 118 170
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(136 586)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>10 981 584</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>16 740 195</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	11 048 795
Dons de sources privées	174 711
Revenu des placements	406 192
Recettes accessoires	243 334
Total, recettes	<u>11 873 032</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	4 542 560
Frais de voyage	284 674
Services contractuels	637 792
Dépenses d'exploitation	725 804
Achats	3 389 064
Bourses, subventions, etc.	2 429 724
Total, dépenses	<u>12 009 618</u>
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>(136 586)</u>

(TABLEAU 14.3.1)

INSTITUT DE RECHERCHE DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT SOCIAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	941 394
Sommes à recevoir	23 000
Total, actif	964 394
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	69 758
Réserve pour primes de rapatriement et autres réserves	500 000 a/
Réserve pour allocations	25 534
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	412
Total, passif	595 704
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	879 672
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(510 982)
Solde disponible au 31 décembre 1977	368 690
Total, passif et solde des fonds inutilisés	964 394

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	1 243 152
Revenu des placements	96 525
Recettes accessoires	534 125
Total, recettes	1 873 802
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	1 525 048
Frais de voyage	98 798
Services contractuels	219 820
Dépenses d'exploitation	39 592
Achats	1 526
Total, dépenses	1 884 784
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(10 982)
<u>A ajouter</u> : Ajustements au titre de l'exercice précédent	(500 000) a/
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>(510 982)</u>

(TABLEAU 14.3.1)

a/ Avec l'approbation du Contrôleur, l'Institut de recherche des Nations Unies pour le développement social a constitué une réserve opérationnelle afin que l'Institut puisse : a) disposer de liquidités et compenser les mouvements irréguliers de trésorerie; b) achever les projets de recherche approuvés dans le cas d'une diminution continue et importante des contributions versées par les gouvernements donateurs; et c) faire face à tout autre besoin analogue que pourrait déterminer le Conseil d'administration de l'Institut.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE DEVELOPPEMENT SOCIAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	230 413
Sommes à recevoir	1 461
Total, actif	<u>231 874</u>
 <u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
-	
 <u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	208 178
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	23 696
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>231 874</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>231 874</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	26 006
Total, recettes	<u>26 006</u>
 <u>Dépenses :</u>	
Frais de voyage	2 310
Total, dépenses	<u>2 310</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>23 696</u>

(TABLEAU 14.3.1)

COMITE POUR L'ELIMINATION DE LA DISCRIMINATION RACIALE
Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.1.1)	71 292
Total, actif	<u>71 292</u>

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	2 183
Engagements non réglés	1 730
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	3 505
Total, passif	<u>7 418</u>

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	4 435
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	59 439
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>63 874</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>71 292</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	224 794
Revenu des placements	692
Recettes accessoires	7 113
Total, recettes	<u>232 599</u>

Dépenses :

Frais de voyage	173 160
Total, dépenses	<u>173 160</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>59 439</u>

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LA DIFFUSION D'INFORMATIONS
CONTRE L'AFAPTHEID

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	150 658
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.1.1)	18 220
Sommes à recevoir	839
À recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	6 740
Total, actif	176 457

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

Engagements non réglés	4 596
Recettes comptabilisées d'avance	10 000
Total, passif	14 596

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	54 458
À ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	107 403
Solde disponible au 31 décembre 1977	161 861
Total, passif et solde des fonds inutilisés	176 457

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	169 783
Revenu des placements	11 201
Recettes accessoires	86
Total, recettes	181 070

Dépenses :

Services contractuels	69 798
Dépenses d'exploitation	315
Bourses, subventions, etc.	3 554
Total, dépenses	73 667

Excédent des recettes sur les dépenses

107 403

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE DESSALEMENT DE L'EAU
Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	1 414
Sommes à recevoir	26
Total, actif	<u>1 440</u>

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	20 339
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(18 899)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>1 440</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>1 440</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	1 348
Total, recettes	<u>1 348</u>

Dépenses :

Services contractuels	10 000
Dépenses d'exploitation	4 913
Bourses, subventions, etc.	5 334
Total, dépenses	<u>20 247</u>

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(18 899)</u>
---	-----------------

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS D'AFFECTION SPECIALE POUR L'INFORMATION ECONOMIQUE ET SOCIALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	140 035
Sommes à recevoir	67 811
Dépenses payées d'avance et d'autres éléments d'actif	11 095
	<hr/>
Total, actif	218 941
	<hr/>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	7 581
Engagements non réglés	98 140
Recettes comptabilisées d'avance	40 676
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	26 353
	<hr/>
Total, passif	172 750
	<hr/>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	422 779
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(376 588)
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	46 191
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	218 941
	<hr/>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	1 727 448
Dons de sources privées	1 498
Subventions	183 900
Revenus des placements	26 806
Recettes accessoires	132 888
	<hr/>
Total, recettes	2 072 540
	<hr/>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	1 536 263
Frais de voyage	209 034
Services contractuels	481 954
Dépenses d'exploitation	84 678
Bourses, subventions, etc.	137 199
	<hr/>
Total, dépenses	2 449 128
	<hr/>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	(376 588)
	<hr/>

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE CENTRE DES NATIONS UNIES SUR LES SOCIETES TRANSNATIONALES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	241 824
Sommes à recevoir	4 977
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	5 806
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.1)	224 995
Total, actif	477 602

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	3 570
Engagements non réglés	30 282
Total, passif	33 852

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	359 175
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	84 575
Solde disponible au 31 décembre 1977	443 750
Total, passif et solde des fonds inutilisés	477 602

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	558 433
Revenu des placements	35 129
Total, recettes	593 562

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	250 263
Frais de voyage	92 622
Services contractuels	43 582
Dépenses d'exploitation	22 520
Bourses, subventions, etc.	100 000
Total, dépenses	508 987

Excédent des recettes sur les dépenses 84 575

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES ACTIVITES PREPARATOIRES
A HABITAT

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	39 985
Sommes à recevoir	302
	<hr/>
Total, actif	40 287
	<hr/> <hr/>

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

-

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	114 905
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(74 618)
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	40 287
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	40 287
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses de
l'exercice biennal de 1976-1977 terminé
le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	6 736
	<hr/>
Total, recettes	6 736
	<hr/>

Dépenses :

Services contractuels	47
Dépenses d'exploitation	205
Bourses, subventions, etc.	81 102
	<hr/>
Total, dépenses	81 354
	<hr/>

Excédent des recettes sur les dépenses (74 618)

(TABLEAU 14.3.1)

FONDS SPECIAL DES NATIONS UNIES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	13 236 708
Sommes à recevoir	108 958
Total, actif	<u>13 345 666</u>

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	9 981 851
Total, passif	<u>9 981 851</u>

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	-
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	3 363 815
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>3 363 815</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>13 345 666</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	21 621 291
Revenu des placements	1 724 375
Total, recettes	<u>23 345 666</u>

Dépenses :

Bourses, subventions, etc.	19 981 851
Total, dépenses	<u>19 981 851^{a/}</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>3 363 815</u>

(TABLEAU 14.3.1)

a/ Conformément à la décision 31/413 de l'Assemblée générale, en date du 16 décembre 1976, le Secrétaire général a prélevé sur le Fonds spécial des Nations Unies une somme de 10 millions de dollars des Etats-Unis de la contribution versée par le Venezuela et la contribution de 9 981 851 dollars des Etats-Unis versée par la Norvège pour les virer au Fonds international de développement agricole.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES SYSTEMES D'INFORMATION DEMOGRAPHIQUE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	5 398
Sommes à recevoir	55
	<hr/>
Total, actif	5 453
	<hr/> <hr/>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
	-
	<hr/>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	5 453
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	5 453
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	5 453
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
de 1976-1977 terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	25 225
Revenu des placements	594
	<hr/>
Total, recettes	25 819
	<hr/> <hr/>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	3 012
Frais de voyage	12 464
Dépenses d'exploitation	1 920
Bourses, subventions, etc.	2 970
	<hr/>
Total, dépenses	20 366
	<hr/> <hr/>
<u>Excédents des recettes sur les dépenses</u>	5 453
	<hr/> <hr/>

(TABLEAU 14.3.1)

PROGRAMME DE LA DECENNIE DE LA LUTTE CONTRE LE RACISME
ET LA DISCRIMINATION RACIALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	10 437
Sommes à recevoir	55
	<hr/>
Total, actif	10 492
	<hr/> <hr/>

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

-

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	10 492
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	10 492
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	10 492
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses de
l'exercice biennal de 1976-1977 terminé
le 31 décembre 1977

Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	10 000
Revenu des placements	492
	<hr/>
Total, recettes	10 492
	<hr/>

Dépenses :

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	10 492
	<hr/> <hr/>

(TABLEAU 14.3.1)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELLE REGIONALE

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	561 592
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.2.1)	5 294 335
Sommes à recevoir	6 439
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3)	<u>881 952</u>
Total, actif	<u>6 744 318</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	128 169
Recettes comptabilisées d'avance	3 333 346
Réserve pour primes de rapatriement	468
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3)	<u>76 345</u>
Total, passif	<u>3 538 328</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	614 174
A ajouter : virements	<u>(119) a/</u>
Solde disponible au 1er janvier 1976 (après virements)	614 055
A ajouter : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>2 591 935</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>3 205 990</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>6 744 318</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	3 089 236
Subventions	30 268
Revenu des placements	88 942
Total, recettes	<u>3 208 446</u>
<u>Dépenses</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	254 087
Frais de voyage	237 361
Services contractuels	5 962
Dépenses d'exploitation	20 992
Achats	20 248
Bourses, subventions, etc.	144 487
Total, dépenses	<u>683 137</u>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	2 525 309
A ajouter : ajustements au titre de l'exercice précédent	<u>66 626</u>
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>2 591 935</u>

(TABLEAU 14.3)

a/ Ce montant correspond au solde des fonds alloués à l'Institut international de documentation en matière d'habitation, de construction et de planification (New Delhi), qui a été viré au compte "Autres fonds d'affectation spéciale (New York)".

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELLE REGIONALE

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Contributions				
	annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	annoncées pour des années ultérieures	reçues en 1976 et 1977	annoncées non versées au 31 décembre 1977	annoncées non versées au 31 décembre 1977
<u>Fonds d'affectation spéciale pour le Centre de documentation et de recherche de la Commission économique pour l'Amérique latine</u>					
Pays-Bas	7 699	-	-	-	7 699
Total partiel	7 699	-	-	-	7 699
<u>Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique</u>					
Allemagne, République fédérale d'	-	15 600	15 600	150 822	150 822
Belgique	-	129 664	129 664	130 375	130 375
Etats-Unis d'Amérique	-	246 000	246 000	-	-
Pays-Bas	-	-	-	116 850	116 850
Suède	-	43 177	43 177	1 154 639	1 154 639
Total partiel	-	434 441	434 441	1 552 686	1 552 686
<u>Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le développement de l'Afrique</u>					
Algérie	-	500 000	-	-	500 000
Bénin	-	40 000	-	-	40 000
Empire centrafricain	-	12 000	-	-	12 000
Ethiopie	-	36 505	36 505	36 505	36 505
Haute-Volta	-	819 206	-	-	819 206
Jamahiriya arabe libyenne	-	100 000	100 000	-	100 000
Kenya	-	-	59 259	-	59 259
Liberia	-	15 000	-	15 000	-
Maurice	-	10 000	-	-	10 000
Nigéria	-	550 000	1 044 896	550 000	1 044 896
Ouganda	-	10 108	-	-	10 108
République-Unie du Cameroun	-	250 000	40 000	-	40 000
République-Unie de Tanzanie	-	500 000	500 000	-	500 000
Rwanda a/	-	15 000	-	-	15 000
Sénégal	-	50 000	-	-	50 000
Sierra Leone	-	40 000	-	-	40 000
Soudan	-	50 000	-	-	50 000
Zaïre	-	156 976	-	-	156 976
Total partiel	-	2 654 795	1 780 660	701 505	3 733 950
Total général	7 699	3 089 236	3 333 346	1 135 946	5 294 335

TABLEAU 14.3.2.1

a/ Après la clôture des comptes, il a été établi que le montant de 15 000 dollars versé en 1977 par le Gouvernement rwandais et dont l'affectation n'avait pu jusque là être précisée, était destiné au Fonds d'affectation spéciale pour le développement de l'Afrique.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE CENTRE DE DOCUMENTATION ET DE
RECHERCHE DE LA COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'AMERIQUE LATINE

Etat de l'actif et du passif et soldes des fonds inutilisés au
31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.2.1)	7 699
Total, actif	<u>7 699</u>

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	7 741
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(42)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>7 699</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>7 699</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal
1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	9 080
Total, recettes	<u>9 080</u>

Dépenses

Achats	9 122
Total, dépenses	<u>9 122</u>

Excédent des recettes sur les dépenses (42)

(TABLEAU 14.3.2.)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES ACTIVITES REGIONALES
DE LA COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'ASIE OCCIDENTALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	554 595
Sommes à recevoir	3 584
Total, actif	558 179

Passif et solde des fonds inutilisés

Passif :

Engagements non réglés	43 575
Réserve pour primes de rapatriement	468
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.2)	76 345
Total, passif	120 388

Solde des fonds inutilisés

Solde disponible au 1er janvier 1976	606 314
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(168 523)
Solde disponible au 31 décembre 1977	437 791
Total, passif et solde des fonds inutilisés	558 179

Etat recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	69 705
Total, recettes	69 705

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	125 868
Frais de voyage	42 491
Dépenses d'exploitation	12 187
Achats	11 126
Bourses, subventions etc.	46 556
Total, dépenses	238 228

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	(168 523)
---	-----------

(TABLEAU 14.3.2)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR L'AFRIQUE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	6 997
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.2.1)	1 552 686
Sommes à recevoir	658
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.2)	204 189
Total, actif	1 764 530

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

Engagements non réglés	59 453
Recettes comptabilisées d'avance	1 552 686
Total, passif	1 612 139

Solde des fonds inutilisés:

Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	152 391
Solde disponible au 31 décembre 1977	152 391
Total, passif et solde des fonds inutilisés	1 764 530

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	434 441
Subventions	30 268
Revenu des placements	7 961
Total, recettes	472 670

Dépenses

Traitements et dépenses communes de personnel	119 255
Frais de voyage	154 952
Services contractuels	5 962
Dépenses d'exploitation	8 805
Bourses, subventions etc.	97 931
Total, dépenses	386 905

Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	85 765
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice précédent	66 626 a/

Excédent net des recettes sur les dépenses 152 391

(TABLEAU 14.3.2)

a/ Ce montant représente le solde de la contribution du Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne (104 523 dollars) une fois déduites les dépenses comptabilisées à l'état VIII en 1975 (37 897 dollars).

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT DE L'AFRIQUE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.2.1)	3 733 950
Sommes à recevoir	2 197
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.2)	677 763
Total, actif	4 413 910

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

Engagements non réglés	25 141
Recettes comptabilisées d'avance	1 780 660
Total, passif	1 805 801

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	2 608 109
Solde disponible au 31 décembre 1977	2 608 109
Total, passif et solde des fonds inutilisés	4 413 910

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	2 654 795
Revenu des placements	2 196
Total, recettes	2 656 991

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	8 964
Frais de voyage	39 918
Total, dépenses	48 882

Excédent des recettes sur les dépenses

2 608 109

(TABLEAU 14.3.2)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELON NATIONAL

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	2 238 182
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.3.1)	181 655
Sommes à recevoir	64 062
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	454 762
Total, actif	2 938 661
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	7 296
Engagements non réglés	173 158
Recettes comptabilisées d'avance	40 000
Réserve pour allocations	454 762
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3)	331 277
Total, passif	1 006 493
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	738 789
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 648 141
<u>Moins</u> : Allocations au titre de programmes	(454 762)
Solde au 31 décembre 1977	1 932 168
Total, passif et solde des fonds inutilisés	2 938 661
<u>Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	8 377 336
Dons de sources privées	42 705
Subventions	1 925 845
Revenu des placements	252 510
Recettes accessoires	92 556
Total, recettes	10 690 952
<u>Dépenses</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	1 543 035
Frais de voyage	103 902
Services contractuels	331 691
Dépenses d'exploitation	237 652
Achats	577 475
Bourses, subventions, etc.	6 396 366
Total, dépenses	9 190 121
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	1 500 831
<u>A ajouter</u> : Ajustements au titre de l'exercice précédent	147 310
Excédent net des recettes sur les dépenses	1 648 141

(TABLEAU 14.3)

ACTIVITES ECONOMIQUES ET SOCIALES DE L'ONU A L'ECHELLE NATIONALE

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977			Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	
Programme d'enseignement et de formation des Nations Unies pour l'Afrique australe				
Allemagne, République fédérale d'		100 000	-	-
Arabie saoudite		10 119	-	-
Australie		46 564	-	-
Autriche		48 000	-	-
Barbade		1 000	-	-
Bénin		1 000	-	-
Birmanie		2 000	-	-
Bésil		10 000	-	-
Canada		465 850	-	-
Cypré		664	-	-
Danemark	(180)	491 725	-	-
Etats-Unis d'Amérique	(154 362)	100 000	-	-
Ethiopie		5 000	-	-
Finlande		156 761	-	-
France		200 000	-	-
Ghana		1 740	-	-
Grèce		14 000	-	-
Inde	1 000	2 000	-	-
Indonésie		5 000	-	-
Iran		8 000	-	-
Irlande	9 697	22 722	-	-
Italie	15 000	30 215	-	-
Jamahiriya arabe libyenne		21 000	15 000	15 050
Japon		270 000	-	15 000
Jordanie		2 000	-	-
Kenya		1 706	-	-
Koweït		1 000	-	-
Libéria		3 000	-	-
Malaisie		2 000	-	-
Mali		2 066	-	-
Mauritanie	500	524	-	2 066
Nigéria		6 500	-	-
Norvège		782 131	-	-
Nouvelle-Zélande		30 154	-	-
Oman		5 000	-	-
Pays-Bas		138 184	-	-
Pérou	1 000	-	-	1 000
Philippines		4 000	-	2 000
Qatar		3 500	-	3 500
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord		263 024	-	263 024
Sénégal		5 000	-	5 000
Suède		267 083	-	267 083
Suisse		28 929	-	28 929

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Programme d'enseignement et de formation des Nations Unies pour l'Afrique australe (suite)					Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique du Sud				
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
Togo	455	178	-	426	207	-	-	-	-	-
Trinité-et-Tobago	-	1 875	-	1 875	-	-	-	1 875	-	-
Tunisie	-	20 000	-	20 000	539	-	-	19 461	-	-
Venezuela	-	1 000	-	1 000	-	-	-	1 000	-	-
Yougoslavie	-	2 000	-	2 000	-	-	-	2 000	-	-
Total partiel	(126 890)	3 584 214	15 000	3 431 462	40 862					
Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique du Sud										
Allemagne, République fédérale d'	-	100 000	-	100 000	-	-	-	100 000	-	-
Arabie saoudite	-	75 516	-	75 516	-	-	-	75 516	-	-
Australie	-	34 923	-	34 923	-	-	-	34 923	-	-
Autriche	-	48 000	-	48 000	-	-	-	48 000	-	-
Barbade	-	1 000	-	1 000	-	-	-	1 000	-	-
Belgique	-	54 086	-	54 086	-	-	-	25 515	-	28 571
Botswana	286	-	-	-	-	-	-	288	-	-
Brsil	-	25 000	-	25 000	-	-	-	25 000	-	-
Bulgarie	1 000	1 000	-	1 000	-	-	-	2 000	-	-
Canada	9 901	9 849	-	9 849	-	-	-	19 750	-	-
Chili	-	1 000	-	1 000	-	-	-	1 000	-	-
Chypre	-	241	-	241	-	-	-	241	-	-
Danemark	(112 416)	365 545	-	365 545	-	-	-	253 129	-	-
Emirats arabes unis	-	5 000	-	5 000	-	-	-	5 000	-	-
Finlande	-	156 761	-	156 761	-	-	-	156 761	-	-
France	-	60 000	-	60 000	-	-	-	60 000	-	-
Ghana	-	1 305	-	1 305	-	-	-	1 305	-	-
Grèce	1 000	-	-	-	-	-	-	-	-	1 000
Guinée	-	1 001	-	1 001	-	-	-	1 001	-	-
Hongrie	-	4 000	-	4 000	-	-	-	4 000	-	-
Inde	1 000	12 000	-	12 000	-	-	-	13 000	-	-
Indonésie	-	5 000	-	5 000	-	-	-	5 000	-	-
Iran	-	6 000	-	6 000	-	-	-	6 000	-	-
Irak	-	10 000	-	10 000	-	-	-	10 000	-	-
Irlande	5 050	11 543	-	11 543	-	-	-	16 593	-	-
Islande	500	2 000	-	2 000	-	-	-	2 000	-	500
Italie	5 000	10 072	-	10 072	-	-	-	5 072	-	10 000
Jamaïrique	-	17 423	-	17 423	-	-	5 000	17 423	-	5 000
Japon	-	1 540	-	1 540	-	-	-	1 540	-	-
Jordanie	-	20 000	-	20 000	-	-	-	20 000	-	-
Koweït	-	2 000	-	2 000	-	-	-	2 000	-	-
Libéria	-	1 000	-	1 000	-	-	-	1 000	-	-
Libéria	-	2 000	-	2 000	-	-	-	2 000	-	-
Malaisie	-	2 000	-	2 000	-	-	-	2 000	-	-
Mali	-	2 066	-	2 066	-	-	-	1 000	-	1 000
Maroc	-	8 000	-	8 000	-	-	-	8 000	-	2 066
Mauritanie	-	524	-	524	-	-	-	524	-	-

TABLEAU 14.3.3.1 (suite)

Pays/Fonds d'affectation spéciale	Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique du Sud (suite)			
	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977
Niger	-	501	-	501
Nigéria	-	11 000	-	11 000
Norvège	-	306 376	-	306 376
Nouvelle-Zélande	-	14 582	-	14 582
Oman	-	5 000	-	5 000
Ouganda	-	1 018	-	1 018
Pakistan	-	6 000	-	3 000
Pays-Bas	-	266 689	-	266 689
Pérou	1 000	-	-	-
Philippines	-	10 000	-	5 000
Qatar	-	3 500	-	3 500
République arabe syrienne	-	1 000	-	-
République-Unie du Cameroun	-	1 500	-	1 500
Sierra Leone	-	2 000	-	2 000
Singapour	-	1 000	-	1 000
Somalie	-	1 000	-	1 000
Suède	-	389 098	-	389 098
Thaïlande	-	1 500	-	1 500
Togo	-	1 165	-	-
Trinité-et-Tobago	455	1 875	-	1 875
Tunisie	-	50 000	-	48 651
Turquie	-	2 250	-	2 250
Viet Nam	1 000	-	-	-
Yougoslavie	-	4 000	-	4 000
Total partiel	(86 222)	2 137 449	5 000	1 995 121
Fonds des Nations Unies pour la Namibie				
Afghanistan	-	500	-	-
Argentine	-	10 000	-	10 000
Australie	-	58 205	-	58 205
Autriche	-	22 000	-	22 000
Barbade	-	1 000	-	1 000
Botswana	288	-	-	288
Breïl	5 000	10 000	-	15 000
Canada	-	94 090	-	94 090
Chypre	-	243	-	243
Danemark	-	67 182	-	67 182
Emirats arabes unis	1 000	-	-	-
Ethiopie	-	5 000	-	5 000
Finlande	-	52 329	-	52 329
France	-	20 000	-	20 000
Ghana	-	1 740	-	1 740
Grèce	-	2 000	-	2 000
Haïti	-	2 500	-	2 500
Inde	1 000	2 000	-	3 000
Indonésais	-	7 000	-	7 000
Iran	-	6 000	-	6 000
Iraq	-	5 000	-	5 000
Irlande	1 414	4 061	-	5 475

Fonds d'affectation spéciale

Fonds des Nations Unies pour la Namibie

	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977</u>
Allemagne	-	2 000	-	2 000	-
Italie	10 000	20 142	-	17 721	12 421
Jamaïque	-	15 000	15 000	15 000	15 000
Jamahiriya arabe libyenne	-	20 000	-	20 000	-
Japon	-	20 000	-	1 000	-
Jordanie	-	1 000	-	1 000	-
Koweït	-	1 000	-	1 000	-
Libéria	-	6 000	-	6 000	-
Mali	-	2 066	-	-	2 066
Mauritanie	-	524	-	-	-
Nigeria	-	8 000	-	8 000	-
Nouvelle-Zélande	-	8 742	-	8 742	-
Oman	-	10 000	-	10 000	-
Pakistan	-	6 000	-	6 000	-
Pays-Bas	-	98 891	-	98 891	-
Pérou	1 000	-	-	-	1 000
Philippines	-	3 000	-	1 000	2 000
Portugal	-	2 000	-	2 000	-
Qatar	-	3 000	-	3 000	-
République-Unie du Cameroun	2 273	(207)	-	-	2 066
Sénégal	3 000	47	-	-	-
Suède	-	149	-	3 047	-
Swaziland	-	395 678	-	149	-
Togo	-	207	-	395 678	-
Tunisie	-	20 000	-	19 461	207
Turquie	-	2 000	-	2 000	539
Viet Nam	1 000	-	-	-	1 000
Yougoslavie	-	10 000	-	10 000	-
Total partiel	25 975	1 006 089	15 000	1 008 025	39 039

Fonds d'affectation spéciale pour

l'Institut pour la Namibie

Allemagne, République fédérale d'	-	-	-	-
Barbade	-	150 000	-	-
Bénelux	20 000	500	-	-
Chypre	-	20 000	-	-
Danemark	-	243	-	-
Etats-Unis d'Amérique	-	181 583	-	-
Finlande	-	500 000	-	-
France	-	182 288	-	-
Ghana	-	29 464	-	-
Grèce	-	1 740	-	1 740
Haïti	-	4 000	-	-
Inde	-	2 500	-	-
Irlande	-	4 000	-	-
Italie	-	2 280	-	-
Jamahiriya arabe libyenne	-	30 000	-	-
Japon	-	5 000	5 000	30 000
	-	100 000	-	5 000

TABLEAU 14.3.3.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions non versées au 1er janvier 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977</u>
<u>Fonds d'affectation spéciale pour l'Institut pour la Namibie (suite)</u>					
Mali	-	2 066	-	-	2 066
Nigéria	-	22 500	-	22 500	-
Norvège	-	149 159	-	149 159	-
Pays-Bas	-	159 848	-	159 848	-
Philippines	-	1 000	-	500	500
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	85 470	-	85 470	-
Togo	-	207	-	-	207
Tunisie	-	5 000	-	4 865	135
Turquie	-	1 000	-	-	1 000
Total partiel	<u>20 000</u>	<u>1 639 848</u>	<u>5 000</u>	<u>1 624 200</u>	<u>40 648</u>
Total général	<u>(167 137) s/</u>	<u>8 367 600</u>	<u>40 000</u>	<u>8 058 808</u>	<u>181 655</u>

s/ Non compris un montant de 266 958 dollars représentant des contributions annoncées avant le 1er janvier 1976 pour des années ultérieures.

PROGRAMME D'ENSEIGNEMENT ET DE FORMATION DES NATIONS UNIES
POUR L'AFRIQUE AUSTRALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	272 430
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.3.1)	40 862
Sommes à recevoir	42 886
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	454 762
Total, actif	810 940
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	459
Recettes comptabilisées d'avance	15 000
Réserve pour allocations	454 762
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.3)	142 060
Total, passif	612 281
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	215 006
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	438 415
<u>Moins</u> : allocations au titre de programmes	(454 762)
Solde disponible au 31 décembre 1977	198 659
Total, passif et solde des fonds inutilisés	810 940

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	3 591 660
Dons de sources privées	344
Subventions	120 000
Revenu des placements	132 706
Divers	1 560
Total, recettes	3 846 270
<u>Dépenses</u>	
Dépenses d'exploitation	8 346
Bourses, subventions, etc.	3 539 901
Total, dépenses	3 548 247
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	298 023
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice précédent	140 392
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>438 415</u>

(Tableau 14.3.3)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR L'AFRIQUE DU SUD

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	508 241
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.3.1)	61 106
Sommes à recevoir	2 885
Total, actif	<u>572 232</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Recettes comptabilisées d'avance	5 000
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.3)	38 819
Total, passif	<u>43 819</u>
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	100 648
A ajouter : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	427 765
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>528 413</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>572 232</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	2 142 958
Dons de sources privées	79
Revenu des placements	40 236
Total, recettes	<u>2 183 273</u>
<u>Dépenses</u>	
Dépenses d'exploitation	5 508
Bourses, subventions, etc.	1 750 000
Total, dépenses	<u>1 755 508</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>427 765</u>

(Tableau 14.3.3)

FONDS DES NATIONS UNIES POUR LA NAMIBIE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	728 405
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.3.1)	39 039
Sommes à recevoir	6 304
Total, actif	<u>773 748</u>
 <u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	5 618
Engagements non réglés	144 206
Recettes comptabilisées d'avance	15 000
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.3)	119 209
Total, passif	<u>284 033</u>
 <u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	4 865
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	484 850
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>489 715</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>773 748</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	1 004 448
Dons de sources privées	282
Subventions	500 000
Revenu des placements	45 263
Recettes accessoires	71 331
Total, recettes	<u>1 621 324</u>
 <u>Dépenses</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	39 597
Frais de voyage	25 094
Services contractuels	19 494
Dépenses d'exploitation	42 270
Achats	3 909
Bourses, subventions, etc.	1 013 028
Total, dépenses	<u>1 143 392</u>
 Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	 477 932
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice précédent	<u>6 918</u>
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>484 850</u>

(Tableau 14.3.3)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'INSTITUT POUR LA NAMIBIE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	729 106
Contributions annoncées non versées (tableau 14.3.3.1)	40 648
Sommes à recevoir	11 987
Total, actif	781 741

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

Sommes à payer	1 219
Engagements non réglés	28 952
Recettes comptabilisées d'avance	5 000
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.3.3)	31 189
Total, passif	66 360

Solde des fonds inutilisés

Solde disponible au 1er janvier 1976	418 270
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	297 111
Solde disponible au 31 décembre 1977	715 381
Total, passif et solde des fonds inutilisés	781 741

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes

Recettes provenant de contributions annoncées	1 638 270
Dons de sources privées	42 000
Subventions	1 305 845
Revenu des placements	34 305
Recettes accessoires	19 665
Total, recettes	3 040 085

Dépenses

Traitements et dépenses communes de personnel	1 503 438
Frais de voyage	78 808
Services contractuels	312 197
Dépenses d'exploitation	181 528
Achats	573 566
Bourses, subventions, etc.	93 437
Total, dépenses	2 742 974

Excédent des recettes sur les dépenses

297 111

(Tableau 14.3.3)

ACTIVITES JURIDIQUES DE L'ONU

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	214 367
Contributions annoncées non versées (tableau 14.4.1)	258 002
Sommes à recevoir	1 573
A recevoir du Fonds général de l'ONU (état XIV)	10 302
Total, actif	<u>484 244</u>

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

Recettes comptabilisées d'avance	253 502
Dû au Fonds général de l'ONU (état XIV)	16 977
Total, passif	<u>270 479</u>

Solde des fonds inutilisés

Solde disponible au 1er janvier 1976	193 692
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	20 073
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>213 765</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>484 244</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes

Recettes provenant de contributions annoncées	688 226
Revenu des placements	29 263
Recettes accessoires	21 031
Total, recettes	<u>738 520</u>

Dépenses

Traitements et dépenses communes de personnel	557 110
Frais de voyage	29 428
Services contractuels	27 416
Dépenses d'exploitation	78 535
Bourses, subventions, etc.	50 645
Total, dépenses	<u>736 134</u>

Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	2 386
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice précédent	17 687

<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>20 073</u>
---	---------------

(Etat XIV)

ACTIVITES JURIDIQUES DE L'ONU

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées
au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

	Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977
<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la défense sociale</u>					
Canada	-	30 000	-	30 000	-
Chili	-	5 000	-	5 000	-
Emirats arabes unis	1 500	-	-	-	1 500
Etats-Unis d'Amérique	-	307 615	232 840	307 615	232 840
France	-	43 769	-	43 769	-
Grèce	-	12 283	-	12 283	-
Italie	-	169 800	-	169 800	-
Maroc	-	4 000	-	4 000	-
Norvège	-	18 994	-	18 994	-
Suisse	-	20 664	20 662	20 664	20 662
Thaïlande	-	2 000	-	2 000	-
Tchaois	-	-	-	-	2 000
Yugoslavie	-	12 063	-	12 063	-
<u>Total partiel</u>	<u>3 500</u>	<u>626 188</u>	<u>253 502</u>	<u>626 188</u>	<u>257 002</u>

Fonds d'affectation spéciale pour le Programme d'assistance des Nations Unies aux fins de l'enseignement de l'étude, de la diffusion et d'une compréhension plus large du droit international

Argentine	-	8 000	-	8 000	-
Autriche	-	2 275	-	2 275	-
Chypre	-	484	-	484	-
Iran	-	4 000	-	4 000	-
Jamahiriya arabe libyenne	5 000	-	-	-	-
Kenya	-	519	-	519	-
Koweït	-	4 000	-	4 000	-
Sénégal	-	1 000	-	1 000	-
Togo	-	40	-	40	-
Trinité-et-Tobago	-	1 000	-	1 000	-
Yugoslavie	-	3 000	-	3 000	-
<u>Total partiel</u>	<u>5 000</u>	<u>24 318</u>	<u>-</u>	<u>28 318</u>	<u>1 000</u>

Colloques de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international

Grèce	-	300	-	300	-
Suède	-	1 140	-	1 140	-
<u>Total partiel</u>	<u>-</u>	<u>1 440</u>	<u>-</u>	<u>1 440</u>	<u>-</u>

TABIEAU 14.4.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janvier 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977</u>
<u>Séminaire de droit international</u>					
Allemagne, République fédérale d'	-	5 283	-	5 283	-
Danemark	-	8 203	-	8 203	-
Finlande	-	4 000	-	4 000	-
Koweït	-	2 000	-	2 000	-
Norvège	-	5 937	-	5 937	-
Pays-Bas	-	5 859	-	5 859	-
Suède	-	5 000	-	5 000	-
Total partiel	-	36 282	-	36 282	-
TOTAL GENERAL	8 500 a/	688 228	253 502	692 228	258 002

a/ Non compris un montant de 41 324 dollars représentant des contributions annoncées avant le 1er janvier 1976 pour des années ultérieures.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR LA DEFENSE SOCIALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	181 968
Contributions annoncées non versées (tableau 14.4.1)	257 002
Sommes à recevoir	1 405
Total, actif	440 375
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Recettes comptabilisées d'avance	253 502
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.4)	15 977
Total, passif	270 479
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	176 383
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(6 487)
Solde disponible au 31 décembre 1977	169 896
Total, passif et solde des fonds inutilisés	440 375

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	626 186
Revenu des placements	27 153
Recettes accessoires	20 778
Total, recettes	674 117
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	557 010
Frais de voyage	29 428
Services contractuels	20 416
Dépenses d'exploitation	40 747
Bourses, subventions, etc.	33 003
Total, dépenses	680 604
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(6 487)</u>

(TABLEAU 14.4)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR LE PROGRAMME D'ASSISTANCE DES NATIONS UNIES
AUX FINS DE L'ENSEIGNEMENT, DE L'ETUDE, DE LA DIFFUSION ET D'UNE COMPREHENSION PLUS LARGE DU
DROIT INTERNATIONAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	30 447
Contributions annoncées non versées (tableau 14.4.1)	1 000
Sommes à recevoir	156
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.4)	321
	<hr/>
Total, actif	31 924
	<hr/> <hr/>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
	<hr/>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	5 644
<u>A ajouter</u> : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	26 280
	<hr/>
Solde disponible au 31 décembre 1977	31 924
	<hr/>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	31 924
	<hr/> <hr/>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	24 318
Revenu des placements	1 916
Recettes accessoires	1
	<hr/>
Total, recettes	26 235
	<hr/>
<u>Dépenses :</u>	
Bourses, subventions, etc.	17 642
	<hr/>
Total, dépenses	17 642
	<hr/>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	8 593
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice précédent	17 687
	<hr/>
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	26 280
	<hr/> <hr/>

(TABLEAU 14.4)

COLLOQUES DE LA COMMISSION DES NATIONS UNIES POUR
LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>
<u>Actif :</u>	
Disponibilités	1 952
Sommes à recevoir	12
Total, actif	<u>1 964</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	-
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	330
<u>A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)</u>	<u>1 634</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	1 964
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>1 964</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal
1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	1 440
Revenu des placements	194
Total, recettes	<u>1 634</u>
<u>Dépenses :</u>	-
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>1 634</u>

(TABLEAU 14.4)

SEMINAIRE DE DROIT INTERNATIONAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.4)	9 981
Total, actif	9 981

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	11 335
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(1 354)
Solde disponible au 31 décembre 1977	9 981
Total, passif et solde des fonds inutilisés	9 981

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal
1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	36 282
Recettes accessoires	252
Total, recettes	36 534

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	100
Dépenses d'exploitation	37 788
Total, dépenses	37 888

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(1 354)</u>
---	----------------

(TABLEAU 14.4)

AUTRES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'ONU
Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977

	En dollars des Etats-Unis		
	<u>Autres fonds d'affectation spéciale (New York)</u>	<u>Autres fonds d'affectation spéciale (Genève)</u>	<u>Total</u>
I. Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés			
<u>Actif :</u>			
Disponibilités			
Placements	4 375 942	2 776 696	7 152 638
Contributions annoncées non versées	662 932	-	662 932
Sommes à recevoir	1 399 885	-	1 399 885
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	70 066	180 570	250 636
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	18	-	18
A recevoir du Fonds général de l'ONU (état XIV)	231 226	-	231 226
	74 361	296 080	370 461
Total, actif	6 814 450	3 253 346	10 067 796
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>			
<u>Passif :</u>			
Sommes à payer			
Engagements non réglés	734	193 522	194 256
Recettes comptabilisées d'avance	82 606	45 584	128 190
Réserve pour allocations	892 190	11 261	903 451
Dû au Fonds général de l'ONU (état XIV)	18	1 427	1 445
	77 036	39 548	116 584
Total, passif	1 052 584	291 342	1 343 926
<u>Solde des fonds inutilisés</u>			
Solde disponible au 1er janvier 1976			
A ajouter : virements	4 314 363	2 507 093	6 821 456
	293 a/	-	293 a/,b/
Solde disponible au 1er janvier 1976 (après virements)	4 314 656	2 507 093	6 821 749
A ajouter : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 447 228	454 911	1 902 139
Moins : allocations au titre de programmes	(18)	-	(18)
Solde disponible au 31 décembre 1977	5 761 866	2 962 004	8 723 870
Total, passif et solde des fonds inutilisés	6 814 450	3 253 346	10 067 796
II. Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977			
<u>Recettes :</u>			
Recettes provenant de contributions annoncées	4 055 531	298 429	4 353 960
Dons de sources privés	32 834	-	32 834
Revenu des placements	580 485	352 713	933 198
Recettes accessoires	762 909	6 454 005	7 216 914
Total, recettes	5 431 759	7 105 147	12 536 906
<u>Dépenses :</u>			
Traitements et dépenses communes de personnel	2 432 479	573 258	3 005 737
Frais de voyage	294 998	42 892	337 890
Services contractuels	153 374	5 556 294	5 709 668
Dépenses d'exploitation	411 605	177 146	588 751
Achats	112 052	6 524	118 576
Bourses, subventions, etc.	575 490	286 403	861 893
Total, dépenses	3 979 998	6 642 517	10 622 515
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	1 451 761	462 630	1 914 391
A ajouter : ajustements au titre de l'exercice précédent	(4 533)	(7 719)	(12 252)
Excédent net des recettes sur les dépenses	1 447 228	454 911	1 902 139
	(TABLEAU 14.5.1)	(TABLEAU 14.5.2)	(ETAT XIV)

a/ Virements de sommes jusqu'alors comptabilisées aux rubriques Fonds d'affectation spéciale de l'ONUDI pour les données sur la programmation industrielle (don de la Suède) (173,57 dollars) et Institut international des Nations Unies de documentation en matière d'habitation, de construction et de planification (New Delhi) (119,25 dollars) dans les comptes relatifs aux activités des Nations Unies en matière de développement industriel et aux activités économiques et sociales des Nations Unies (à l'échelle régionale), respectivement.

b/ Les anciens tableaux relatifs aux Fonds pour frais généraux (47-49) (7 737 542 dollars) ont été remplacés par l'état XV : "Comptes spéciaux pour les dépenses d'appui aux programmes".

AUTRES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'ONU (NEW YORK)

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	4 375 942
Placements	662 932
Contributions annoncées non versées (tableau 14.5.1.1)	1 399 885
Sommes à recevoir	70 066
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	18
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	231 226
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5)	74 381
Total, actif	6 814 450

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	734
Engagements non réglés	82 606
Recettes comptabilisées d'avance	892 190
Réserve pour allocations	18
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5)	77 036
Total, passif	1 052 584

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	4 314 656
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 447 228
<u>Moins</u> : allocations au titre de programmes	(18)
Solde disponible au 31 décembre 1977	5 761 866
Total, passif et solde des fonds inutilisés	6 814 450

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	4 055 531
Dons de sources privées	32 834
Revenu des placements	580 485
Recettes accessoires	762 909
Total, recettes	5 431 759

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	2 432 479
Frais de voyage	294 998
Services contractuels	153 374
Dépenses d'exploitation	411 605
Achats	112 052
Bourses, subventions, etc.	575 490
Total, dépenses	3 979 998

Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice 1976-1977

1 451 761

A ajouter : ajustements au titre de l'exercice précédent

(4 533)

Excédent net des recettes sur les dépenses1 447 228

(TABLEAU 14.5)

AUTRES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'ONU (NEW YORK)

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
<u>Fonds d'affectation spéciale pour les services linguistiques arabes</u>					
Algérie	-	138 000	-	138 000	-
Arabie saoudite	-	483 000	-	483 000	-
Bahrein	-	5 750	-	5 750	-
Egypte	-	5 750	-	5 750	-
Emirats arabes unis	-	276 000	-	276 000	-
Iraq	-	600 000	-	600 000	-
Jamahiriya arabe libyenne	-	437 000	-	437 000	-
Jordanie	-	7 500	-	7 500	-
Koweït	-	460 000	-	460 000	-
Maroc	-	60 000	-	60 000	-
Oman	-	23 000	-	23 000	-
Qatar	-	138 000	-	138 000	-
Soudan	-	13 250	-	13 250	-
Yémen démocratique	-	12 750	-	12 750	-
Total partiel	-	2 660 000	-	2 660 000	-
<u>Fonds d'affectation spéciale pour la traduction de documents en allemand</u>					
Allemagne, République fédérale d'	-	226 590	-	226 590	-
Autriche	-	17 872	-	17 872	-
République démocratique allemande	-	38 935	-	38 935	-
Total partiel	-	283 397	-	283 397	-
<u>Fonds de contributions volontaires pour la Décennie des Nations Unies pour la femme</u>					
Algérie	-	-	5 000	-	5 000
Autriche	-	-	15 000	-	15 000
Bangladesh	-	-	1 000	-	1 000
Belgique	20 000	140 845	140 845	20 000	281 690
Bénin	-	-	2 000	-	2 000
Bésil	-	-	7 000	-	7 000
Chypre	-	-	300	-	300
Egypte	-	-	1 000	-	1 000
Emirats arabes unis	-	-	30 000	-	30 000
Finlande	-	-	9 685	-	9 685
Ghana	-	-	2 500	-	2 500
Inde	-	10 000	15 000	10 000	15 000
Indonésie	-	4 000	-	4 000	-
Iraq	3 000	-	-	-	3 000
Islande	-	-	1 200	-	1 200
Italie	-	-	20 000	-	20 000
Jamahiriya arabe libyenne	-	-	50 000	-	50 000
Jordanie	-	-	3 000	3 000	-
Maroc	-	-	25 000	-	25 000
Norvège	-	-	183 150	-	183 150
Nouvelle-Zélande	-	-	9 804	-	9 804
Panama	-	-	500	-	500
Pays-Bas	-	196 850	-	196 850	-
Philippines	-	500	5 000	500	5 000
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	-	692 636	330 033	329 000	693 669
Sénégal	2 000	-	2 000	-	4 000
Suisse	-	-	20 000	-	20 000

TABLEAU 14.5.1.1 (suite)

<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976</u>	<u>Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées pour des années ultérieures</u>	<u>Contributions reçues en 1976 et 1977</u>	<u>Contributions annoncées non versées au 31 déc. 1977</u>
Togo	-	-	826	-	826
Trinité-et-Tobago	-	-	1 000	-	1 000
Turquie	-	-	5 000	-	5 000
Venezuela	-	-	3 000	-	3 000
Yemen démocratique	-	-	1 000	-	1 000
Yougoslavie	-	-	1 000	-	1 000
Total partiel	25 000	1 044 831	890 843	563 350	1 397 324
<u>Congrès mondial de la jeunesse</u>					
Côte d'Ivoire	3 290	(3 290)	-	-	-
Espagne	840	(840)	-	-	-
Total partiel	4 130	(4 130)	-	-	-
<u>Fonds d'affectation spéciale pour l'élaboration d'un système inter- national d'information scientifique pour le développement</u>					
Canada	-	17 207	-	14 646	2 561
Total partiel	-	17 207	-	14 646	2 561
<u>Fonds d'affectation spéciale d'assistance à l'enseignement du français au personnel de l'ONU</u>					
France	-	83 700	-	83 700	-
Total partiel	-	83 700	-	83 700	-
Total général	29 130	4 085 005	890 843	3 605 093	1 399 885

(TABLEAU 14.5.1.1)

AUTRES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'ONU (NEW YORK)^{a/}Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	5 574
Sommes à recevoir	105
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	74 381
Total, actif	<u>80 060</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	155
Total, passif	<u>155</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	18 817
A ajouter : Excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	61 088
Solde disponible au 31 décembre 1977	79 905
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>80 060</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	83 700
Revenus des placements	930
Total, recettes	<u>84 630</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	9 658
Bourses, subventions, etc.	9 351
Total, dépenses	<u>19 009</u>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	65 621
A ajouter : Ajustement au titre de l'exercice précédent	(4 533)
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>61 088</u>

(TABLEAU 14.5.1.)

a/ A savoir :

- i) Institut international de documentation en matière d'habitation, de construction et de planification (New Delhi);
- ii) Compte "Construction de l'Ecole internationale des Nations Unies";
- iii) Congrès mondial de la jeunesse;
- iv) Fonds d'affectation spéciale de l'ONUDI pour les données sur la programmation industrielle (don de la Suède);
- v) Dons de la ville de New York pour la salle de méditation;
- vi) Sculpture à la mémoire de D^gg Hammarskjöld (subvention de la Fondation Blaustein);
- vii) Fonds d'affectation spéciale d'assistance à l'enseignement du français au personnel de l'ONU.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LES SERVICES LINGUISTIQUES ARABES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	1 346 380
Sommes à recevoir	14 153
Total, actif	1 360 533

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Sommes à payer	147
Engagements non réglés	4 279
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	4 473
Total, passif	8 899

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	966 223
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	385 411
Solde disponible au 31 décembre 1977	1 351 634
Total, passif et solde des fonds inutilisés	1 360 533

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice
biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Recettes provenant de contributions annoncées	2 660 000
Revenu des placements	182 420
Recettes accessoires	92 441
Total, recettes	2 934 861

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	1 940 688
Frais de voyage	171 312
Services contractuels	44 503
Dépenses d'exploitation	285 216
Achats	107 731
Total, dépenses	2 549 450

Excédent des recettes sur les dépenses

385 411

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LA TRADUCTION DE DOCUMENTS EN ALLEMAND

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	115 518
Sommes à recevoir	4 686
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	663
Total, actif	120 867
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	10 481
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	22 866
Total, passif	33 347
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	228 372
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(140 852)
Solde disponible au 31 décembre 1977	87 520
Total, passif et solde des fonds inutilisés	120 867

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	283 397
Revenu des placements	28 410
Recettes accessoires	2 213
Total, recettes	314 020
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	364 361
Frais de voyage	2 286
Services contractuels	11 674
Dépenses d'exploitation	74 030
Achats	2 521
Total, dépenses	454 872
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(140 852)</u>

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS DE CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES POUR LA DECENNIE DES NATIONS UNIES
POUR LA FEMME

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	2 212 141
Contributions annoncées non versées (tableau 14.5.1.1)	1 397 324
Sommes à recevoir	13 789
Sommes versées aux organisations chargées de l'exécution	18
Total, actif	3 623 272
 <u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	587
Engagements non réglés	55 598
Recettes comptabilisées d'avance	890 843
Réserve pour allocations	18
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	11 413
Total, passif	958 459
 <u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	1 568 884
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	1 095 947
<u>Moins</u> : Allocations au titre de programmes	(18)
Solde disponible au 31 décembre 1977	2 664 813
Total, passif et solde des fonds inutilisés	3 623 272
 <u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	1 011 228
Dons de sources privées	28 850
Revenu des placements	220 162
Recettes accessoires	120 729
Total, recettes	1 380 969
 <u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	112 324
Frais de voyage	74 751
Services contractuels	81 811
Dépenses d'exploitation	4 300
Achats	1 800
Bourses, subventions, etc.	10 036
Total, dépenses	285 022
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>1 095 947</u>

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS DE DOTATION DE LA BIBLIOTHEQUE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977Actif :

En dollars des Etats-Unis

Disponibilités	31 307
Placements	508 807 ^{a/}
Sommes à recevoir	6 840
Total, actif	546 954

Passif et solde des fonds inutilisés :Passif :

Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	16 485
Total, passif	16 485

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	532 944
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(2 475)
Solde disponible au 31 décembre 1977	530 469
Total, passif et solde des fonds inutilisés	546 954

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Revenu des placements	49 113
Recettes accessoires	906
Total, recettes	50 019

Dépenses :

Dépenses d'exploitation	48 059
Bourses, subventions, etc.	4 435
Total, dépenses	52 494
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(2 475)</u>

(TABLEAU 14.5.1)

^{a/} Valeur en bourse : 434 471 dollars au 31 décembre 1977, d'après la Fiduciary Trust Company de New York (tableau 14.5.1.6.1).

FONDS DE DOTATION DE LA BIBLIOTHEQUE

Etat du fonds et des investissements au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>		
<u>Revenu accumulé</u>			
Solde disponible au 1er janvier 1976			24 399
<u>A ajouter</u> : Intérêts perçus et accumulés pendant l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977			<u>49 113</u>
Total partiel			73 512
<u>Moins</u> : Dépenses engagées pour l'achat de livres et de matériel de bibliothèque pendant l'exercice biennal 1976-1977, terminé le 31 décembre 1977			(48 059)
Frais de gestion des placements			<u>(4 435)</u>
Solde non dépensé disponible au 31 décembre 1977			21 018
<u>Capital du Fonds</u>			
Solde disponible au 1er janvier 1976	508 545		
<u>A ajouter</u> : Bénéfices nets sur la vente de titres en portefeuille	<u>906</u>		
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>509 451</u>	<u>509 451</u>	
Total du Fonds			<u>530 469</u>
	<u>Valeur nominale</u>	<u>Valeur en bourse</u>	<u>Prix d'achat</u>
<u>Ce total se décompose comme suit :</u>			
<u>Portefeuille</u>			
<u>Obligation au prix d'achat</u>			
Honeywell Capital N.V., Obligations garanties (convertibles sous condition) de 6 p. 100, 15 novembre 1986	40 000	34 600	45 341
Emprunts convertibles de la Rank Organization, 4 1/4 p. 100, 15 février 1993	45 000	25 650	44 550
Obligations garanties de la Transocean Gulf Oil Co., 7,5 p. 100, 1er janvier 1987	50 000	48 688	50 000
Bons du Trésor des Etats-Unis, 8 p. 100, 15 août 1986	<u>37 000</u>	<u>37 578</u>	<u>37 000</u>
	<u>172 000</u>	<u>146 516</u>	176 891
	<u>Valeur en bourse</u>	<u>Prix coûtant</u>	
<u>Actions au prix d'achat</u>			
Carolina Power and Light Co., 1200 actions	28 200	32 650	
Columbia Gas System Inc., 1300 actions	37 700	40 936	
CPC International Inc., 400 actions	18 400	17 326	
Ford Motor Co., 630 actions	36 005	39 902	
International Business Machines, 150 actions	40 950	28 745	
May Department Stores Co., 1200 actions	23 400	41 434	
Minnesota Mining and Manufacturing Co., 400 actions	19 400	26 644	
Northern Telecom, 300 actions	7 275	7 229	
Travelers Corp., 1100 actions	34 100	38 369	
Warner Lambert Co., 900 actions	23 400	40 781	
Superior Oil Co., 75 actions	<u>19 125</u>	<u>17 699</u>	
	<u>287 955</u>	<u>331 915</u>	331 915
			508 806
Disponible en banque			31 308
Sommes à recevoir			<u>6 840</u>
Total partiel			546 954
<u>Moins</u> : Dû au Fonds général de l'ONU			<u>(16 485)</u>
<u>Total du Fonds</u>			<u>530 469</u>
<u>Etat des prélèvements autorisés</u>			
Prélèvement autorisé par l'Assemblée générale en vertu de sa résolution 3539 A (XXX)	54 000		
Engagements de l'exercice biennal 1976-1977, terminés le 31 décembre 1977		<u>48 059</u>	
	<u>54 000</u>	<u>48 059</u>	

Note : Ce Fonds a été transféré de la SDN à l'ONU, et il est géré selon des règles visant à assurer l'utilisation exclusive du revenu du Fonds aux fins pour lesquelles le Fonds a initialement été constitué à savoir pour l'entretien d'une bibliothèque au Palais des Nations.

BIENS MOBILIERS ET IMMOBILIERS LEGUES A L'ONU

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	551 103
Placements	6 000
Sommes à recevoir	22 052
Dépenses payées d'avance et autres éléments d'actif	230 563
Total, actif	809 718
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	<u>809 718</u>
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	12 093
Recettes comptabilisées d'avance	1 347
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	258
Total, passif	13 698
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	<u>796 020</u>
Solde disponible au 1er janvier 1976	654 750
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	141 270
Solde disponible au 31 décembre 1977	796 020
Total, passif et solde des fonds inutilisés	809 718
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Dons de sources privées	3 984
Revenu des placements	47 781
Recettes accessoires	218 405
Total, recettes	270 170
<u>Dépenses :</u>	
Frais de voyage	46 649
Bourses, subventions, etc.	82 251
Total, dépenses	128 900
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>141 270</u>

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE PAIEMENT D'INDEMNITES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	22 456
Placements	148 125
Sommes à recevoir	7 859
Total, actif	178 440

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	4 795
Total, passif	4 795

Solde des fonds inutilisés

Solde disponible au 1er janvier 1976	249 490
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(75 845)
Solde disponible au 31 décembre 1977	173 645
Total, passif et solde des fonds inutilisés	178 440

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Revenu des placements	27 541
Total, recettes	27 541

Dépenses :

Bourses, subventions, etc.	103 386
Total, dépenses	103 386

<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(75 845)</u>
---	-----------------

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS HAMISH BROWN (BOURSES)

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	
Sommes à recevoir	12 941
Total, actif	<u>87</u>
	13 028
	<u><u>13 028</u></u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	<u>-</u>
Solde disponible au 1er janvier 1976	
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	12 638
	<u>390</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	13 028
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>13 028</u>
	<u><u>13 028</u></u>
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u>	
<u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	
Total, recettes	1 590
	<u>1 590</u>
	<u><u>1 590</u></u>
<u>Dépenses :</u>	
Bourses, subventions, etc.	
Total, dépenses	1 200
	<u>1 200</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>390</u>
	<u><u>390</u></u>

(TABLEAU 14.5.1)

MEDAILLE DU CONGRES MONDIAL DE LA JEUNESSE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	37 025
Sommes à recevoir	252
Total, actif	<u>37 277</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	14 000
Total, passif	<u>14 000</u>
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	53 112
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(29 835)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>23 277</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>37 277</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	5 501
Total, recettes	<u>5 501</u>
<u>Dépenses :</u>	
Bourses, subventions, etc.	35 336
Total, dépenses	<u>35 336</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(29 835)</u>

(TABLEAU 14.5.1)

COMPTE SPECIAL (RALPH BUNCHE) DU SECRETAIRE GENERAL POUR DES ACTIVITES
EN RAPPORT AVEC LA PAIX ET LA SECURITE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>
<u>Actif :</u>	
Disponibilités	
Sommes à recevoir	32 928
	209
Total, actif	<u>33 137</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	-
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	29 426
	3 711
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>33 137</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>33 137</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	
	3 711
Total, recettes	<u>3 711</u>
<u>Dépenses :</u>	-
Excédent des recettes sur les dépenses	<u>3 711</u>

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR L'EMPLOI PENDANT L'ETE D'ELEVES
DE L'ECOLE INTERNATIONALE DES NATIONS UNIES

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au
31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	4 270
Sommes à recevoir	34
Total, actif	<u>4 304</u>

Passif et solde des fonds inutilisés

Passif :

Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	<u>185</u>
Total, passif	<u>185</u>

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976	--
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>4 119</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>4 119</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>4 304</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	510
Recettes accessoires	<u>9 057</u>
Total, recettes	<u>9 567</u>

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	<u>5 448</u>
Total, dépenses	<u>5 448</u>
Excédent des recettes sur les dépenses	<u>4 119</u>

(TABLEAU 14.5.1)

FONDS D'AFFECTION SPECIALE POUR L'ELABORATION D'UN
 SYSTEME INTERNATIONAL D'INFORMATION SCIENTIFIQUE
 POUR LE DEVELOPPEMENT

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds
 inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Contributions annoncées non versées (tableau 14.5.1.1)	2 561
Total, actif	<u>2 561</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Du au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.1)	2 561
Total, passif	<u>2 561</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	-
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>2 561</u>
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes:</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	17 206
Revenu des placements	230
Total, recettes	<u>17 436</u>
<u>Dépenses :</u>	
Services contractuels	15 386
Bourses, subventions, etc.	2 050
Total, dépenses	<u>17 436</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>-</u>

(TABLEAU 14.5.1)

CAISSE DE PREVOYANCE DU CORPS COMMUN D'INSPECTION
(1977 ET ANNEES ANTERIEURES)

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités

4 299

Total, actif

4 299

Passif et solde des fonds inutilisés

Passif :

-

Solde des fonds inutilisés :

Solde disponible au 1er janvier 1976

-

A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses
(voir ci-dessous)

4 299

Solde disponible au 31 décembre 1977

4 299

Total, passif et solde des fonds inutilisés

4 299

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

Recettes:

Revenu des placements
Recettes accessoires

12 586
319 158

Total, recettes

331 744

Dépenses :

Bourses, subventions, etc.

327 445

Total, dépenses

327 445

Excédent des recettes sur les dépenses

4 299

(TABLEAU 14.5.1)

AUTRES FONDS D'AFFECTION SPECIALE DE L'ONU (GENEVE)

Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	2 776 696
Sommes à recevoir	180 570
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5)	296 080
Total, actif	3 253 346
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Sommes à payer	193 522
Engagements non réglés	45 584
Recettes comptabilisées d'avance	11 261
Réserve pour allocations	1 427
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5)	39 548
Total, passif	291 342
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	2 507 093
A ajouter : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	454 911
Solde disponible au 31 décembre 1977	2 962 004
Total, passif et solde des fonds inutilisés	3 253 346

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	298 429
Revenu des placements	352 713
Recettes accessoires	6 454 005
Total, recettes	7 105 147
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	573 258
Frais de voyage	42 892
Services contractuels	5 556 294
Dépenses d'exploitation	177 146
Achats	6 524
Bourses, subventions, etc.	266 403
Total, dépenses	6 642 517
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	462 630
A ajouter : ajustements au titre de l'exercice précédent	(7 719)
Excédent net des recettes sur les dépenses	454 911

(TABLEAU 14.5.1)

AUTRES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE L'ONU (GENEVE)

Etat récapitulatif des contributions annoncées non versées au 31 décembre 1977

(En dollars des Etats-Unis)

	Contributions annoncées non versées au 1er janv. 1976	Contributions annoncées et ajustements pour 1976 et 1977	Contributions annoncées pour des années ultérieures	Contributions reçues en 1976 et 1977	Contributions non annoncées non versées au 31 déc. 1977
<u>Pays/Fonds d'affectation spéciale</u>					
<u>Conférence commémorative Gilberto Amado</u>					
Brésil	-	6 000	-	6 000	-
Total partiel	-	6 000	-	6 000	-
<u>Fonds d'affectation spéciale pour le développement social européen</u>					
Chypre	-	238	-	238	-
Denemark	-	21 466	-	21 466	-
Espagne	-	8 500	-	8 500	-
Etats-Unis d'Amérique	-	5 000	-	5 000	-
Finlande	-	10 000	-	10 000	-
Italie	-	12 000	-	12 000	-
Malte	-	239	-	239	-
Norvège	-	22 522	-	22 522	-
Pays-Bas	-	5 551	-	5 551	-
Suède	-	20 000	-	20 000	-
Total partiel	-	105 516	-	105 516	-
<u>Fonds d'affectation spéciale de la CEE pour l'harmonisation des aspects techniques des règlements de la construction</u>					
Finlande	-	15 377	-	15 377	-
Norvège	-	14 762	-	14 762	-
Pays-Bas	-	40 540	-	40 540	-
Pologne	-	27 610	-	27 610	-
Suède	-	39 593	11 261	50 854	-
Turquie	-	5 823	-	5 823	-
Total partiel	-	143 705	11 261	154 966	-
<u>Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la recherche sur l'aménagement urbain et régional</u>					
Canada	-	15 071	-	15 071	-
Pays-Bas	-	10 000	-	10 000	-
Suède	-	18 136	-	18 136	-
Total partiel	-	43 207	-	43 207	-
Total général	-	298 428	11 261	309 689	-

MUSEE PHILATELIQUE DE L'ONU

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	505 961
Sommes à recevoir	59 572
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	26 958
Total, actif	<u>592 491</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	506 670
A ajouter : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	85 821
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>592 491</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>592 491</u>
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	50 345
Recettes accessoires	89 040
Total, recettes	<u>139 385</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	40 550
Dépenses d'exploitation	6 490
Achats	6 524
Total, dépenses	<u>53 564</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>85 821</u>

(TABLEAU 14.5.2)

SOCIETE D'ASSURANCE MUTUELLE DU PERSONNEL
(ASSURANCE MALADIE ACCIDENTS)

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

Actif :

Disponibilités	2 092 411
Sommes à recevoir	117 441
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	35 019
Total, actif	2 244 871

Passif et solde des fonds inutilisés :

Passif :

Sommes à payer	193 522
Total, passif	193 522

Solde des fonds inutilisés

Solde disponible au 1er janvier 1976	1 108 471
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	942 878
Solde disponible au 31 décembre 1977	2 051 349
Total, passif et solde des fonds inutilisés	2 244 871

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

Recettes :

Revenu des placements	245 542
Recettes accessoires	6 337 913
Total, recettes	6 583 455

Dépenses :

Traitements et dépenses communes de personnel	88 209
Services contractuels	5 549 732
Bourses, subventions, etc.	2 636
Total, dépenses	5 640 577
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	942 878

(TABLEAU 14.5.2)

CAISSE DES PENSIONS DES EMPLOYES A TEMPS PARTIEL DE
L'OFFICE DES NATIONS UNIES A GENEVE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	12 638
Sommes à recevoir	183
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	360
Total, actif	<u>13 181</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés</u>	
<u>Passif :</u>	
Réserve pour allocations	1 427
Total, passif	<u>1 427</u>
<u>Solde des fonds inutilisés</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	29 090
<u>A ajouter</u> : excédent net des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(17 336)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>11 754</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>13 181</u>
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	524
Recettes accessoires	956
Total, recettes	<u>1 480</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	10 970
Dépenses d'exploitation	127
Total, dépenses	<u>11 097</u>
Excédent des recettes sur les dépenses pour l'exercice susmentionné	(9 617)
<u>A ajouter</u> : ajustements au titre de l'exercice antérieur	(7 719)
<u>Excédent net des recettes sur les dépenses</u>	<u>(17 336)</u>

(TABLEAU 14.5.2)

FONDS DE L'ECOLE INTERNATIONALE

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-UnisActif :

Disponibilités	104 398
Sommes à recevoir	2 975
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	5 914
Total, actif	<u>113 287</u>

Passif et solde des fonds inutilisésPassif :

<u>Solde des fonds inutilisés</u>	-
Solde disponible au 1er janvier 1976	211 617
<u>A ajouter</u> : excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>(98 330)</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>113 287</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>113 287</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977Recettes :

Revenu des placements	14 439
Recettes accessoires	24 872
Total, recettes	<u>39 311</u>

Dépenses :

Dépenses d'exploitation	137 641
Total, dépenses	<u>137 641</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(98 330)</u>

(TABLEAU 14.5.2)

CONFERENCE COMMEMORATIVE GILBERTO AMADO

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	5 011
Total, actif	<u>5 011</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	-
Solde disponible au 1er janvier 1976	2 054
<u>A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)</u>	<u>2 957</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	5 011
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>5 011</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	6 000
Total, recettes	<u>6 000</u>
<u>Dépenses :</u>	
Dépenses d'exploitation	3 043
Total, dépenses	<u>3 043</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>2 957</u>

(TABLEAU 14.5.2)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LE DEVELOPPEMENT
SOCIAL EUROPEEN

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	35 264
Total, actif	<u>35 264</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	20 451
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>14 813</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	35 264
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>35 264</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	105 516
Revenu des placements	<u>4 241</u>
Total, recettes	<u>109 757</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	44 500
Frais de voyage	19 318
Services contractuels	294
Dépenses d'exploitation	15 831
Bourses, subventions, etc.	<u>15 001</u>
Total, dépenses	<u>94 944</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>14 813</u>

(TABLEAU 14.5.2)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DE LA COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'EUROPE POUR
L'HARMONISATION DES ASPECTS TECHNIQUES DES REGLEMENTS DE LA CONSTRUCTION

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

	<u>En dollars des Etats-Unis</u>
<u>Actif :</u>	
Disponibilités	30 979
Sommes à recevoir	<u>199</u>
Total, actif	<u>31 178</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	1 587
Recettes comptabilisées d'avance	11 261
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	<u>26 078</u>
Total, passif	<u>38 926</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	30 667
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>(38 415)</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>(7 748) a/</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>31 178</u>
<u>Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,</u> <u>terminé le 31 décembre 1977</u>	
<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	143 706
Revenu des placements	3 467
Recettes accessoires	<u>391</u>
Total, recettes	<u>147 564</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	154 230
Frais de voyage	14 680
Bourses, subventions, etc.	<u>17 069</u>
Total, dépenses	<u>185 979</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(38 415)</u>

(TABLEAU 14.5.2)

a/ Le déficit de 7 747,83 dollars au 31 décembre 1977 est financé par un montant de 11 261 dollars inscrit à la rubrique "Recettes comptabilisées d'avance" et effectivement versé d'avance pour 1978 en 1977.

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE POUR LA PREPARATION DE
LA QUATRIEME SESSION DE LA CNUCED

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
A recevoir du Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	187 554
Total, actif	<u>187 554</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Engagements non réglés	43 997
Total, passif	<u>43 997</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	598 073
A ajouter : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	(454 516)
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>143 557</u>
Total, passif et solde des fonds inutilisés	<u>187 554</u>

Etat des recettes et des dépenses pour l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Revenu des placements	31 761
Recettes accessoires	833
Total, recettes	<u>32 594</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	211 388
Frais de voyage	8 503
Services contractuels	6 268
Dépenses d'exploitation	14 014
Bourses, subventions, etc.	<u>246 937</u>
Total, dépenses	<u>487 110</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>(454 516)</u>

(TABLEAU 14.5.2)

FONDS D'AFFECTATION SPECIALE DES NATIONS UNIES POUR LA RECHERCHE
SUR L'AMENAGEMENT URBAIN ET REGIONAL

Etat de l'actif et du passif et solde des fonds inutilisés
au 31 décembre 1977

En dollars des Etats-Unis

<u>Actif :</u>	
Disponibilités	30 309
Sommes à recevoir	200
Total, actif	<u>30 509</u>
<u>Passif et solde des fonds inutilisés :</u>	
<u>Passif :</u>	
Dû au Fonds général de l'ONU (tableau 14.5.2)	13 470
Total, passif	<u>13 470</u>
<u>Solde des fonds inutilisés :</u>	
Solde disponible au 1er janvier 1976	-
<u>A ajouter</u> : Excédent des recettes sur les dépenses (voir ci-dessous)	<u>17 039</u>
Solde disponible au 31 décembre 1977	<u>17 039</u>
Total, passif et fonds inutilisés	<u>30 509</u>

Etat des recettes et des dépenses de l'exercice biennal 1976-1977,
terminé le 31 décembre 1977

<u>Recettes :</u>	
Recettes provenant de contributions annoncées	43 207
Revenu des placements	2 394
Total, recettes	<u>45 601</u>
<u>Dépenses :</u>	
Traitements et dépenses communes de personnel	23 411
Frais de voyage	391
Bourses, subventions, etc.	4 760
Total, dépenses	<u>28 562</u>
<u>Excédent des recettes sur les dépenses</u>	<u>17 039</u>

(TABLEAU 14.5.2)

ANNEXE

Notes sur les tableaux relatifs aux fonds d'affectation spéciale

1. On trouvera indiqués ci-après les textes autorisant la constitution des divers fonds d'affectation spéciale, dont les buts et objectifs sont brièvement décrits.

Opérations de secours

Tableau 14.1.0

Opérations de secours des Nations Unies

2. Ce tableau regroupe les divers fonds d'affectation spéciale constitués pour les huit principales opérations de secours.

Tableau 14.1.2

Opération d'urgence spéciale des Nations Unies (Fonds d'affectation spéciale, sixième session extraordinaire)

3. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué par le Secrétaire général le 9 mai 1974 conformément au paragraphe 2 de la section X de la résolution 3202 (S-VI) de l'Assemblée générale, en date du 1er mai 1974, par laquelle celle-ci a prié le Secrétaire général de lancer une opération d'urgence pour fournir, en temps voulu, des secours aux pays en développement les plus gravement touchés.

Tableau 14.1.3

Bureau spécial des secours des Nations Unies au Bangladesh

4. L'Opération de secours des Nations Unies au Bangladesh est le prolongement de l'Opération de secours des Nations Unies à Dacca, instituée en juin 1971 comme suite à une initiative du Secrétaire général que l'Assemblée générale avait approuvée par sa résolution 2790 (XXVI) du 6 décembre 1971. L'Opération de secours des Nations Unies à Dacca a pris fin le 31 mars 1973. Elle a été remplacée, le 1er avril, par le Bureau spécial des secours des Nations Unies au Bangladesh, auquel ont été confiées les deux principales responsabilités que le Premier Ministre du Bangladesh avait prié le Secrétaire général d'assumer en 1973, à savoir : veiller à ce que la population du Bangladesh soit suffisamment nourrie; et fournir les moyens de décharger et de transporter à l'arrivée les importations de produits alimentaires nécessaires. Le Bureau spécial s'est entièrement acquitté de ces deux responsabilités. Il a cessé ces activités le 31 décembre 1973, comme prévu, bien que les activités administratives se soient poursuivies jusqu'au 31 mars 1974. Ce fonds d'affectation spéciale n'a pas été liquidé, car certains projets ne sont pas achevés et des créances maritimes n'ont pas encore été recouvrées.

Tableau 14.1.4

Fonds des Nations Unies pour l'assistance humanitaire au Pakistan

5. Ce fonds a été constitué comme suite à l'appel lancé par le Secrétaire général afin d'aider à faire face à la nécessité urgente de fournir une assistance humanitaire aux personnes déplacées au Pakistan par suite des activités militaires de décembre 1971.

Tableau 14.1.5

Fonds des Nations Unies pour l'Indochine

6. Ce fonds a été constitué le 31 mars 1975 comme suite à l'appel lancé par le Secrétaire général pour demander une assistance humanitaire accrue afin d'aider à répondre aux besoins essentiels de la population de l'Indochine.

Tableau 14.1.6

Fonds d'affectation spéciale pour l'assistance au Liban

7. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué comme suite à l'appel lancé le 26 février 1976 par le Secrétaire général à la communauté internationale pour demander une assistance humanitaire visant à répondre aux besoins des victimes du conflit au Liban.

Tableau 14.1.7

Compte spécial pour l'assistance au Mozambique

8. Ce compte a été ouvert en mai 1976 par le Contrôleur, conformément au paragraphe 8 de la résolution 1987 (LX) du Conseil économique et social, en date du 11 mai 1976, où le Secrétaire général était prié "pour la commodité de la communauté internationale", d'ouvrir un compte spécial afin de faciliter l'acheminement de l'assistance internationale au Mozambique par l'intermédiaire des Nations Unies".

Tableau 14.1.8

Compte spécial pour l'assistance au Lesotho

9. Ce compte a été ouvert conformément à la résolution 402 (1976) du Conseil de sécurité et à la note du Secrétaire général sur l'assistance au Lesotho a/. Au paragraphe 7 de ladite résolution, il est indiqué que l'objectif de ce fonds d'affectation spéciale est "d'organiser avec effet immédiat tous types d'assistance financière, technique et matérielle au Royaume du Lesotho de façon à permettre à celui-ci de surmonter les difficultés économiques résultant de la fermeture des postes frontière par l'Afrique du Sud en raison du refus du Lesotho de reconnaître la prétendue indépendance du Transkei".

Tableau 14.1.9

Fonds d'affectation spéciale pour l'assistance en cas de catastrophe

10. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1974 par le Secrétaire général afin de gérer et de mieux contrôler les ressources disponibles pour les opérations de secours en cas de catastrophe. Les diverses activités financées par ce fonds sont énumérées dans le tableau 14.1.9.1.

a/ Documents officiels du Conseil de sécurité, trente-deuxième année, supplément de janvier, février et mars 1977, document S/12315.

Activités en matière de développement industriel

Tableau 14.2.0

Activités de l'Organisation des Nations Unies en matière de développement industriel

11. Ce tableau regroupe le Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel, le Fonds des Nations Unies pour les services industriels spéciaux et le Fonds d'affectation spéciale (développement industriel) de la Commission économique pour l'Asie et le Pacifique, qui ont été constitués pour les activités en matière de développement industriel.

Tableau 14.2.2

Fonds général d'affectation spéciale de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel

12. Ce fonds a été constitué comme suite à la résolution 2152 (XXI) de l'Assemblée générale, en date du 17 novembre 1966, portant création de l'ONUDI, par laquelle l'Assemblée prévoyait que les gouvernements verseraient des contributions volontaires pour couvrir le coût des activités opérationnelles de cette organisation, conformément aux articles 7.2 et 7.3 du Règlement financier de l'Organisation des Nations Unies et prévoyait aussi la convocation d'une conférence d'annonce des contributions, sur la recommandation du Conseil du développement industriel.

Tableau 14.2.3

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les services industriels spéciaux

13. Le programme relatif aux services industriels spéciaux a été proposé en 1965 par le Secrétaire général dans un rapport présenté à l'Assemblée générale à sa vingtième session b/ en réponse à une demande formulée par le Conseil économique et social à sa trente-neuvième session en 1965, afin de mettre à la disposition des Etats Membres une gamme plus vaste de services d'assistance technique selon des procédures accélérées et simplifiées mieux adaptées aux besoins particuliers des projets industriels. Pour répondre à ces besoins, des moyens de financement supplémentaires sous forme de contributions volontaires de gouvernements ont été prévus et, après l'annonce de plusieurs contributions, un fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les services industriels spéciaux a été constitué en 1966 en vertu des articles 6.6 et 6.7 du Règlement financier.

Tableau 14.2.4

Fonds d'affectation spéciale (développement industriel) de la Commission économique pour l'Asie et le Pacifique

14. Constitué en 1968 après avoir été approuvé par le Conseil asiatique du développement industriel, ce fonds d'affectation spéciale a pour objet de financer l'étude des perspectives à long terme en ce qui concerne l'industrialisation et la coopération régionale.

b/ Documents officiels de l'Assemblée générale, vingtième session, annexes, point 40 de l'ordre du jour, document A/6070/Rev.1.

Activités économiques et sociales

Tableau 14.3.0

Activités économiques et sociales de l'Organisation des Nations Unies : état récapitulatif des fonds d'affectation spéciale (selon leur extension géographique) au 31 décembre 1977

15. Ce tableau regroupe les divers fonds d'affectation spéciale constitués pour les activités économiques et sociales. Il est complété par le tableau 14.3.1 pour les activités à l'échelle mondiale, par le tableau 14.3.2 pour les activités à l'échelle régionale, et par le tableau 14.3.3 pour les activités à l'échelle nationale.

Activités à l'échelle mondiale

Tableau 14.3.1

Activités économiques et sociales de l'Organisation des Nations Unies à l'échelle mondiale

16. Ce tableau regroupe les divers fonds d'affectation spéciale constitués pour les activités économiques et sociales à l'échelle mondiale.

Tableau 14.3.1.2

Fonds d'affectation spéciale pour la planification et les projections relatives au développement

17. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1965 par le Secrétaire général afin de renforcer les activités de l'ONU et des organisations et institutions apparentées dans le domaine de la planification du développement.

Tableau 14.3.1.3

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la lutte contre l'abus des drogues

18. Ce fonds a été constitué en 1971 par le Secrétaire général en application de la résolution 2719 (XXV) de l'Assemblée générale, en date du 15 décembre 1970, et de la résolution 1559 (XLIX) du Conseil économique et social, en date du 11 novembre 1970, afin de permettre de lutter contre l'offre, la demande et le trafic illicite de stupéfiants par des moyens tels que des programmes de remplacement des cultures, des programmes de réadaptation et de traitement, la formation du personnel chargé de faire respecter la loi et des programmes de recherche.

Tableau 14.3.1.4

Institut de recherche des Nations Unies pour le développement social

19. L'Institut a été créé en 1963 pour faire des recherches et des études concernant :

a) Les travaux du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines de la politique sociale, de la planification du développement social et d'un développement économique et social équilibré;

b) Les instituts de planification régionaux qui existent déjà ou sont en voie de création sous les auspices de l'Organisation des Nations Unies;

c) Les instituts nationaux de planification et de développement dans les domaines économique et social.

Tableau 14.3.1.5

Fonds d'affectation spéciale pour le développement social (Don de la Suède)

20. Ce fonds d'affectation spéciale a été créé en 1969 pour deux projets de développement social : a) un cours par correspondance sur la planification sociale et b) une étude de la politique sociale et de la distribution du revenu.

Tableau 14.3.1.6

Comité pour l'élimination de la discrimination raciale

21. Créé en 1969 conformément aux dispositions de la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, ce comité se compose de 18 membres choisis parmi les ressortissants des 87 pays qui, au 31 décembre 1977, avaient ratifié la Convention ou y avaient adhéré.

Tableau 14.3.1.7

Fonds d'affectation spéciale pour la diffusion d'informations contre l'apartheid (précédemment dénommé Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le Groupe de l'apartheid)

22. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1974 par le Secrétaire général, après consultation avec le Comité spécial de l'apartheid, en application de la résolution 3151 C (XXVIII) de l'Assemblée générale, en date du 14 décembre 1973. Le Fonds est principalement utilisé par le Groupe de l'apartheid en consultation avec le Comité spécial pour :

a) La production de publications dans des langues autres que les langues officielles de l'Organisation des Nations Unies;

b) Le versement de subventions aux organisations et institutions non gouvernementales appropriées pour la réimpression et la rediffusion de documents d'information de l'Organisation des Nations Unies sur l'apartheid et pour la production de documentation audio-visuelle sur l'apartheid.

Tableau 14.3.1.8

Fonds d'affectation spéciale pour le dessalement de l'eau

23. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en application de la résolution 1114 (XL) du Conseil économique et social, en date du 7 mars 1966, afin d'exécuter le programme de travail de l'Organisation des Nations Unies dans le domaine du dessalement de l'eau.

Tableau 14.3.1.9

Fonds d'affectation spéciale pour l'information économique et sociale (précédemment dénommé Fonds d'affectation spéciale du Centre de l'information économique et social de l'Organisation des Nations Unies)

24. Par sa résolution 1806 (LV), du 8 août 1973, le Conseil économique et social a invité le Secrétaire général et les chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies à coordonner leurs programmes d'information dans ce domaine, "le Centre de l'information économique et sociale servant à cet égard de point de convergence", de façon qu'ils aient le maximum d'influence possible. En outre, comme suite aux résolutions 2567 (XXIV) et 2626 (XXV) de l'Assemblée générale, en date des 13 décembre 1969 et 24 octobre 1970, respectivement, plusieurs Etats Membres ont constitué des commissions nationales pour la deuxième Décennie des Nations Unies pour le développement ou ont renforcé les organes existants dans ce domaine. Le Centre de l'information économique et sociale, en coopération avec les services d'information des institutions spécialisées des Nations Unies, donne des éléments d'information et prête son concours pour l'échange d'idées avec ces commissions nationales sur les moyens de mobiliser l'opinion publique. Une étude effectuée par le Centre montre que ce qui a particulièrement fait défaut dans ce domaine, c'est une forme intégrée d'information portant sur tous les aspects du développement, au lieu d'une information portant uniquement sur les divers secteurs. Le Centre cherche à combler cette lacune.

Tableau 14.3.1.10

Fonds d'affectation spéciale du Centre des Nations Unies sur les sociétés transnationales (précédemment dénommé Fonds d'affectation spéciale du Centre d'information et de recherche sur les sociétés transnationales)

25. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué le 30 juin 1975 par le Secrétaire général afin de permettre au Centre d'entreprendre plus rapidement des activités plus complètes.

Tableau 14.3.1.11

Fonds d'affectation spéciale pour les activités préparatoires à Habitat

26. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué le 10 juillet 1975 par le Secrétaire général pour aider directement les pays en développement à réaliser des projets audio-visuels qui seront présentés à Habitat : Conférence des Nations Unies sur les établissements humains.

Tableau 14.3.1.12

Fonds spécial des Nations Unies

27. Ce fonds spécial a été constitué conformément aux dispositions du paragraphe 5 de la section X de la résolution 3202 (S-VI) de l'Assemblée générale, en date du 1er mai 1974. Sa structure organisationnelle a été définie par les dispositions de la résolution 3356 (XXIX) de l'Assemblée générale, en date du 18 décembre 1974. Le Fonds fonctionne en tant qu'organe de l'Assemblée générale chargé de fournir, grâce aux contributions volontaires versées par les pays développés et d'autres donateurs potentiels, des secours d'urgence et une assistance au développement aux pays les plus gravement touchés par les crises économiques. Le Fonds est supervisé par un Conseil des gouverneurs composé des représentants de 36 pays et est dirigé par un directeur exécutif nommé par le Secrétaire général, sous réserve de confirmation par l'Assemblée.

Tableau 14.3.1.13

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les systèmes d'information démographique

28. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué le 23 août 1976 afin de gérer les fonds versés par le centre canadien de recherche pour le développement international (CRDI) et destinés à couvrir le coût d'une étude de faisabilité sur les systèmes d'information démographique (POPINS) actuellement réalisée par la Division de la population du Département des affaires économiques et sociales.

Tableau 14.3.1.14

Programme pour la Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale

29. Par sa résolution 3057 (XXVIII) du 2 novembre 1973, l'Assemblée générale a désigné la période de 10 ans commençant le 10 décembre 1973, Décennie de la lutte contre le racisme et la discrimination raciale, et a demandé que soit créé un fonds international financé par des contributions volontaires pour aider les peuples qui luttent contre la discrimination raciale et l'apartheid. Par sa résolution 3377 (XXX) du 10 novembre 1975, l'Assemblée a prié le Secrétaire général de mettre en oeuvre ledit Programme et a fait appel aux gouvernements et aux organisations privées pour qu'ils contribuent sur une base volontaire par des ressources financières qui permettraient l'exécution des activités prévues dans le Programme en ce qui concerne la recherche, l'étude, l'éducation, la formation et l'information visant à réaliser les objectifs de la Décennie.

Activité à l'échelle régionale

Tableau 14.3.2

Activités économiques et sociales de l'Organisation des Nations Unies - à l'échelle régionale

30. Ce tableau regroupe les divers fonds d'affectation spéciale constitués pour les activités économiques et sociales à l'échelle régionale.

Tableau 14.3.2.2

Fonds d'affectation spéciale du Centre de documentation et de recherche de la Commission économique pour l'Amérique latine

31. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1969 afin de construire un centre de documentation et de recherche à la Commission économique pour l'Amérique latine, à Santiago.

Tableau 14.3.2.3

Fonds d'affectation spéciale pour les activités régionales de la Commission économique pour l'Asie occidentale

32. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué le 26 juin 1975 par le Secrétaire général conformément à l'accord conclu entre le Fonds arabe pour le développement économique et social et la Commission économique pour l'Asie occidentale, afin d'unir leurs efforts dans le contexte de leurs programmes de travail respectifs pour exécuter certains projets.

Tableau 14.3.2.4

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique

33. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué par le Contrôleur en juin 1976 afin de permettre la réalisation des objectifs concernant la région africaine définis par l'Assemblée générale dans sa résolution 3362 (S-VII), en date du 16 septembre 1975.

Tableau 14.3.2.5

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour le développement africain

34. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1977 conformément à la résolution 288 (XIII) de la Commission économique pour l'Afrique, en date du 26 février 1977, demandant la mobilisation des ressources nécessaires à l'application des plans à moyen terme de la Commission économique pour l'Afrique.

Activités à l'échelle nationale

Tableau 14.3.3

Activités économiques et sociales de l'Organisation des Nations Unies à l'échelle nationale

35. Ce tableau regroupe les divers fonds d'affectation spéciale constitués pour les activités économiques et sociales à l'échelle nationale.

Tableau 14.3.3.2

Programme d'enseignement et d'information des Nations Unies pour l'Afrique australe

36. Par sa résolution 2349 (XXII) du 19 décembre 1967, l'Assemblée générale a décidé de fusionner et de regrouper en un seul fonds d'affectation spéciale les trois programmes suivants :

a) Les programmes spéciaux d'enseignement et de formation pour le Sud-Ouest africain, établis en 1961 en application de la résolution 1705 (XVI) de l'Assemblée générale;

b) Le programme spécial de formation pour les territoires administrés par le Portugal, établi en 1962 en application de la résolution en 1808 (XVII) de l'Assemblée générale;

c) Le programme d'enseignement et de formation pour les Sud-Africains, établi en 1965 conformément à la résolution 191 (1964) du Conseil de sécurité et financé au moyen de contributions volontaires.

Tableau 14.3.3.3.

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'Afrique du Sud

37. Constitué en application de la résolution 2054 B (XX) de l'Assemblée générale, en date du 15 décembre 1965, ce fonds d'affectation spéciale est alimenté par des contributions volontaires d'Etats, d'organisations et de particuliers et doit permettre de consentir des dons aux organisations bénévoles, aux gouvernements des pays qui accueillent les réfugiés d'Afrique du Sud et à d'autres organismes appropriés.

Tableau 14.3.3.4

Fonds des Nations Unies pour la Namibie

38. Ce fonds a été constitué en application de la résolution 2679 (XXV) de l'Assemblée générale, en date du 9 décembre 1970, afin de fournir une assistance générale à la population du territoire.

Tableau 14.3.3.5

Fonds d'affectation spéciale de l'Institut pour la Namibie

39. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1975 par le Secrétaire général en application de la résolution 3296 (XXIX) de l'Assemblée générale, en date du 13 décembre 1974, par laquelle celle-ci a souscrit à la décision du Conseil des Nations Unies pour la Namibie de créer un institut pour la Namibie à Lusaka, afin de permettre aux Namibiens de se livrer à des travaux de recherche, de formation et de planification et à des activités connexes.

Activités juridiques

Tableau 14.4.0

Activités juridiques de l'Organisation des Nations Unies : Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977

40. Ce tableau donne le détail des divers fonds d'affectation spéciale qui ont été constitués pour des activités juridiques.

Tableau 14.4.2

Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour la défense sociale

41. Ce fonds a été constitué en 1967 en application de la résolution 1086 B (XXXIX) du Conseil économique et social, en date du 30 juillet 1965, relative aux arrangements structurels concernant le programme de défense sociale de l'Organisation des Nations Unies, afin de renforcer les moyens qu'a l'Organisation de s'acquitter de ses responsabilités dans le domaine de la défense sociale, en particulier en créant à Rome un institut de recherche des Nations Unies sur la défense sociale. Le Gouvernement italien a fourni les locaux nécessaires.

Tableau 14.4.3

Fonds d'affectation spéciale pour le Programme des Nations Unies d'assistance technique pour favoriser l'enseignement, l'étude, la diffusion et une compréhension plus large du droit international (anciennement Programme d'assistance et d'échanges des Nations Unies dans le domaine du droit international)

42. Ce fonds a été constitué en application de la résolution 2099 (XX) de l'Assemblée générale, en date du 20 décembre 1965, par laquelle l'Assemblée invitait les Etats Membres, les institutions et organisations nationales, internationales et les particuliers intéressés à participer par des contributions volontaires au financement d'un programme d'assistance technique visant à favoriser l'enseignement, l'étude, la diffusion et une compréhension plus large du droit international.

Tableau 14.4.4

Colloque de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (anciennement Colloque sur l'ensei- gnement du droit commercial international)

43. A sa sixième session, la Commission des Nations pour le droit commercial international (CNUDCI) a prié le Secrétaire général d'organiser à l'occasion de la huitième session de la Commission (tenue à Genève en avril 1975), un colloque international sur le rôle que jouent les universités et les centres de recherche dans l'enseignement, la diffusion et une compréhension plus large du droit commercial international. Le Secrétaire général était également prié de chercher à obtenir des contributions volontaires pour couvrir les frais de voyage et de séjour des participants originaires de pays en développement. La CNUDCI souhaite que désormais des colloques sur le droit commercial international se tiennent régulièrement tous les deux ans à l'occasion de ses sessions.

Tableau 14.4.5

Séminaire de droit international

44. Ce fonds a été constitué en application des résolutions 2045 (XX) et 2167 (XXI) de l'Assemblée générale, en date du 8 décembre 1965 et du 5 décembre 1966, pour permettre à l'Office des Nations Unies à Genève d'organiser des séminaires de droit international pour les étudiants avancés et les jeunes fonctionnaires gouvernementaux chargés dans leur pays des questions de droit international.

Autres fonds d'affectation spéciale

Tableau 14.5.0

Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU :
Etat récapitulatif des fonds au 31 décembre 1977

45. Ce tableau donne des précisions sur les divers fonds d'affectation spéciale groupés dans la colonne "Divers" de l'état XIV (Fonds d'affectation spéciale de l'ONU : état récapitulatif de l'actif, du passif et du solde des fonds inutilisés, des recettes et des dépenses au 31 décembre 1977).

Tableau 14.5.1

Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (New York)

46. Ce tableau regroupe d'autres fonds d'affectation spéciale gérés par le Siège.

Tableau 14.5.1.2

Fonds d'affectation spéciale divers (New York)

47. Il s'agit des fonds d'affectation spéciale suivants : a) Institut international de documentation en matière d'habitation, de construction et de planification (New Delhi); b) Compte "Construction de l'Ecole internationale des Nations Unies"; c) Congrès mondial de la jeunesse; d) Fonds d'affectation spéciale de l'ONUDI pour les données sur la programmation industrielle (don de la Suède); e) Dons de la ville de New York pour la salle de méditation; f) Sculpture à la mémoire de Dag Hammarskjöld (subvention de la Fondation Blaustein); et g) Fonds d'affectation spéciale d'assistance à l'enseignement du français au personnel de l'ONU.

Tableau 14.5.1.3

Fonds d'affectation spéciale pour les services linguistiques arabes

48. Le Fonds d'affectation spéciale a été constitué par le Secrétaire général en 1974 conformément à la résolution 3190 (XXVIII) de l'Assemblée générale, en date du 18 décembre 1973, par laquelle l'Assemblée a décidé d'inclure l'arabe parmi les langues officielles et les langues de travail de l'Assemblée et de ses grandes commissions. Les Etats arabes Membres ont donné l'assurance qu'ils couvriraient collectivement pendant les trois premières années les dépenses découlant de l'application de cette résolution. Le Fonds sera liquidé en 1978, après qu'il aura été vérifié que tous les engagements au titre dudit fonds ont été réglés.

Tableau 14.5.1.4

Fonds d'affectation spéciale pour la traduction de documents en allemand

49. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué par le Secrétaire général en 1975 en application de la résolution 3355 (XXIX) de l'Assemblée générale, en date du 18 décembre 1974, par laquelle l'Assemblée a décidé que les résolutions et décisions de l'Assemblée générale, du Conseil de sécurité et du Conseil économique et social seraient publiées en allemand. Il appartient à l'Autriche, à la République démocratique allemande et à la République fédérale d'Allemagne de contribuer collectivement à couvrir les dépenses découlant de cette résolution.

Tableau 14.5.1.5

Fonds de contributions volontaires pour la Décennie des Nations Unies pour la femme (anciennement Fonds d'affectation spéciale pour l'Année internationale de la femme)

50. A sa cinquante-sixième session, le Conseil économique et social a adopté la résolution 1850 (LVI) du 16 mai 1974, par laquelle il demandait au Secrétaire

général d'accepter des contributions volontaires en vue d'exécuter le programme envisagé pour l'Année internationale de la femme. Dans sa résolution 3520 (XXX) du 15 décembre 1975, l'Assemblée générale a proclamé la période 1976-1985 Décennie des Nations Unies pour la femme : égalité, développement et paix. La durée du Fonds a été étendue de manière à couvrir la période de la Décennie.

Tableaux 14.5.1.6 et 14.5.1.6.1

Fonds de dotation de la Bibliothèque

51. Ce fonds a été transféré de la Société des Nations à l'Organisation des Nations Unies conformément à la résolution 79 (I) de l'Assemblée générale en date du 7 décembre 1946. Il est divisé en deux parties, à savoir le capital et le revenu accumulé.

Tableau 14.5.1.7

Biens mobiliers et immobiliers légués à l'ONU

52. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en 1969 pour regrouper les divers biens mobiliers et immobiliers légués à l'ONU. Au cours de l'exercice biennal 1976-1977, deux legs de 3 000 dollars et 914 dollars, provenant respectivement de la succession de Charlotte Olson et de Silva Thompson, ont été reçus.

Tableau 14.5.1.8

Fonds d'affectation spéciale pour le paiement d'indemnités

53. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué pour gérer les fonds mis en réserve en prévision du paiement d'indemnités accordées par le Comité consultatif pour les questions d'indemnités.

Tableau 14.5.1.9

Fonds Hamish Brown (bourses)

54. Le Fonds Hamish Brown a été constitué en 1970 pour accorder une ou plusieurs bourses par an à de jeunes géologues de pays en développement.

Tableau 14.5.1.10

Médaille du Congrès mondial de la jeunesse

55. Par sa résolution 2499 A (XXIV) en date du 31 octobre 1969, l'Assemblée générale a décidé de convoquer un Congrès mondial de la jeunesse dans le cadre des programmes et activités recommandés par le Comité préparatoire pour le vingt-cinquième anniversaire de l'Organisation des Nations Unies. Le 24 juin 1970, le Comité préparatoire a décidé qu'une médaille serait frappée pour commémorer le Congrès mondial de la jeunesse.

Tableau 14.5.1.11

Compte spécial (Ralph Bunche) du Secrétaire général pour des activités en rapport avec la paix et la sécurité

56. Ce fonds a été constitué en 1972 pour recevoir les dons faits par Mme Franz Denghausen pour financer des activités en rapport avec la paix et la sécurité ou d'autres activités ne risquant pas de susciter de controverses politiques.

Tableau 14.5.1.12

Fonds d'affectation spéciale pour l'emploi pendant l'été d'élèves de l'Ecole internationale des Nations Unies

57. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué le 7 mai 1976 par virement du solde du compte "Congrès mondial de la jeunesse".

Tableau 14.5.1.13

Fonds d'affectation spéciale pour l'élaboration d'un système international d'information scientifique pour le développement

58. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en novembre 1976 avec les fonds fournis par le Centre de recherche pour le développement international (CRDI) du Canada, au Bureau de la science et de la technique de l'Organisation des Nations Unies pour financer la traduction en espagnol ainsi que la publication du rapport intitulé "DEVSIIS - Etude préliminaire d'un système international d'information scientifique pour le développement".

Tableau 14.5.1.14

Caisse de prévoyance du Corps commun d'inspection (1977 et années antérieures)

59. En application de la résolution 31/193 A de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1976, deux fonds de prévoyance - l'un intitulé "Caisse de prévoyance du Corps commun d'inspection (1977 et années antérieures)" et l'autre "Caisse de prévoyance du Corps commun d'inspection (1978 et années suivantes)" - ont été constitués pour le paiement de prestations aux membres du Corps commun d'inspection au titre de pensions de retraite ou en cas de décès ou d'invalidité.

Tableau 14.5.2

Autres fonds d'affectation spéciale de l'ONU (Genève)

60. Ce tableau regroupe d'autres fonds d'affectation spéciale gérés par l'Office des Nations Unies à Genève.

Tableau 14.5.2.2

Musée philatélique de l'ONU

61. Les frais d'installation et frais ultérieurs du musée sont couverts par les recettes provenant de la vente de timbres des PTT suisses portant une surcharge spéciale. Ces timbres surchargés ont été mis à la disposition de l'Office des Nations Unies à Genève. Les fonds dont on n'a pas besoin immédiatement sont déposés dans un compte d'épargne porteur d'intérêts.

Tableau 14.5.2.3

Société d'assurance mutuelle du personnel (assurance maladie-accident)

62. Cette société a été constituée dans le but de rembourser, dans les limites fixées par son statut, les dépenses de ses membres en cas de maladie, d'accident ou d'accouchement. Les fonds de la société proviennent essentiellement des primes versées (cotisations des assurés et subvention versée par l'ONU et par les institutions spécialisées qui ont des fonctionnaires assurés par cette société).

Tableau 14.5.2.4

Caisse des pensions des employés à temps partiel de l'Office des Nations Unies à Genève

63. Cette caisse a été créée le 1er janvier 1965 à l'intention des personnes employées à temps partiel par l'Office des Nations Unies à Genève pour les travaux de nettoyage. Elle a pour objet de permettre le versement d'une somme en capital aux employés qui prennent leur retraite ou cessent leur service, ou en cas de décès ou d'invalidité. La caisse est financée par ses membres et par l'ONU qui versent des cotisations mensuelles calculées au prorata du salaire net des affiliés.

Tableau 14.5.2.5

Fonds de l'Ecole internationale

64. De 1967 à 1970, l'Assemblée générale a approuvé le versement d'une subvention annuelle de 30 000 dollars au Fonds d'équipement de l'Ecole internationale de Genève. Le montant de ces subventions a été porté au crédit du présent compte spécial en attendant d'être viré, comme prévu par le Conseil d'administration de l'Ecole, à son programme de construction. Le Fonds d'équipement est alimenté par des prêts du canton de Genève et par des dons d'entreprises commerciales, d'institutions spécialisées et de l'Organisation des Nations Unies. Les sommes en question ont été converties en francs suisses, et placées. Le revenu des placements et les gains réalisés du fait de la réévaluation ont été portés au crédit du compte spécial.

Tableau 14.5.2.6

Conférence commémorative Gilberto Amado

65. Ce fonds est alimenté par un versement annuel de 3 000 dollars du Gouvernement brésilien pour une conférence et un dîner commémoratifs, organisés chaque année à l'occasion de la session de la Commission du droit international. L'objet de ce versement annuel était indiqué dans le rapport de cette commission c/, et l'Assemblée générale en a pris acte dans sa résolution 2780 (XXVI) du 3 décembre 1971.

Tableau 14.5.2.7

Fonds d'affectation spéciale pour le développement social en Europe

66. Ce fonds a été constitué par le Secrétaire général en 1975 pour financer des activités régionales de coopération technique dans le cadre du Programme des Nations Unies pour le développement social en Europe, conformément à la résolution 380 E (XXXII) du Conseil économique et social, en date du 2 août 1961.

Tableau 14.5.2.8

Fonds d'affectation spéciale de la Commission économique pour l'Europe pour l'harmonisation des aspects techniques des règlements de construction

67. Ce fonds a été constitué par le Secrétaire général en 1974 en vue d'accélérer les travaux de la Commission en matière d'harmonisation des aspects techniques des règlements de construction dans la région de la CEE.

Tableau 14.5.2.9

Fonds d'affectation spéciale pour la préparation de la quatrième session de la CNUCED

68. Ce fonds a été constitué par le Secrétaire général en 1975 pour couvrir le coût de certains travaux préparatoires en vue de la quatrième session de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED), en sus de ceux qui étaient prévus au programme de travail de la CNUCED et financés par des crédits du budget ordinaire. Par sa résolution 3539 (XXX) du 17 décembre 1975, l'Assemblée générale a ouvert un crédit au budget ordinaire de l'ONU pour financer les dépenses relatives à la quatrième session de la CNUCED, qui s'est tenue à Nairobi (Kenya) du 5 au 31 mai 1976.

Tableau 14.5.2.10

Fonds d'affectation spéciale de l'ONU pour la recherche dans le domaine de l'aménagement urbain et régional

69. Ce fonds d'affectation spéciale a été constitué en mai 1976 pour promouvoir la coopération internationale en matière de recherche dans le domaine de l'aménagement urbain et régional dans la région de la Commission économique pour l'Europe.

c/ Ibid., vingt-sixième session, Supplément No 10 (A/8410/Rev.1).

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم. استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى: الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف.

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经营处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
